

আনন্দ-বিদায় ।

(প্যারডি)



শ্রীদ্বিজেন্দ্রলাল রায়-প্রণীত ।

স্বরধাম, ২নং নন্দকুমার চৌধুরীর দ্বিতীয় লেন,

কলিকাতা ।



মূল্য ॥০ আট আনা ।

কলিকাতা, ২০১ নং কর্ণওয়ালিস্ স্ট্রিট,
বেঙ্গল মেডিকেল লাইব্রেরী হইতে
শ্রীগুরুদাস চট্টোপাধ্যায়-কর্তৃক প্রকাশিত ।

সন ১৩১৯ সাল।



কলিকাতা, ৬নং সিমলা স্ট্রিট,
এমারেল্ড্ প্রিন্টিং ওয়ার্কস্ হইতে
শ্রীবিহারীলাল নাথ-কর্তৃক মুদ্রিত ।

উৎসর্গ।



বঙ্গভাষায়

ব্যঙ্গ গ্রন্থের প্রতিষ্ঠাতা

রসিকপ্রবর কবি

শ্রীশুক্ত অমৃতলাল বসু মহাশয়ের

শ্রীকরকমলেশু—



ভূমিকা ।

এই নাটিকা বহুবর্ষ পূর্বে সংক্ষিপ্ত আকারে বঙ্গবাসীতে প্রকাশিত হইয়াছিল ।

বাল্লালা ভাষায় বোধ হয় এই প্রথম ‘প্যারডি’ নাটিকা । ইয়ুরোপীয় অথবা সংস্কৃত সাহিত্যে প্যারডি নাটিকার অস্তিত্ব আমি অবগত নহি । প্যারডি কবিতা ও গান সর্ব সাহিত্যেই প্রচলিত আছে ।

প্যারডি়র উদ্দেশ্য ব্যঙ্গ নহে—রঙ্গ । তাহাতে কাহারও ক্ষুদ্র হইবার কথা নহে, বরং প্রীত হইবারই কথা । কারণ বিখ্যাত রচনারই প্যারডি লোকে করিয়া থাকে । মিল্টনের ‘প্যারাডাইজ্ লষ্ট্’, মাইকেলের ‘মেঘনাদবধ’, হেমবাবুর ‘হত্যাশের আক্ষেপ’, ঠাকুরদেবতা বিষয়ক বহুগানও এই ‘নকলের’ হাত হইতে রক্ষা পায় নাই । মদ্রচিত্ত কয়েকটি গানও এই সম্মান লাভ করিয়াছে ।

এ নাটিকা যে প্রতিভাবান্ কবির শ্রেষ্ঠ নাটিকার ‘প্যারডি’, তিনি সম্প্রতি ধরাধাম পরিভ্যাগ করিয়াছেন । তাঁহার স্মৃতি অক্ষয় হৌক্ । এবং যে নাটিকার ইহা ‘প্যারডি’, রঙ্গালয়ে তাহার অভিনয় দর্শন করিয়া আমি অশ্রুবর্ষণ করিয়াছি । বঙ্গসাহিত্যে তাহা অমর হৌক্ ।

এ নাটিকায় কোন ব্যক্তিগত আক্রমণ নাই । “নি”র প্রতি আক্রমণ আছে । ত্রাকামি, জ্যেঠামি, ভণ্ডামি ও বোকামি লইয়া যথেষ্ট ব্যঙ্গ করা হইয়াছে । তাহাতে যদি কাহারও অন্তর্দাহ হয় ত, তাহার জন্ত তিনি দায়ী, আমি দায়ী নহি ।* আমি তাঁহাদের সম্মুখে

দর্পণ ধরিয়াছি মাত্র। যদি ইহা তাঁহাদের প্রকৃত প্রতিচ্ছবি না হয়, তাহা হইলে এ ব্যঙ্গ তাঁহাদিগের গায়ে লাগিবার কথা নহে। একজন কবি অপর কোন কবির কোন কাব্যকে বা কাব্যশ্রেণীকে আক্রমণ করিলে যে তাহা অত্যাচার বা অশোভন হয় তাহা আমি স্বীকার করি না। বিশেষতঃ যদি কোন কবি কোনরূপ কাব্যকে সাহিত্যের পক্ষে অনঙ্গলকর বিবেচনা করেন, তাহা হইলে সেরূপ কাব্যকে সাহিত্যক্ষেত্রে হইতে চাবকাইয়া দেওয়া তাঁহার কর্তব্য। Browning মহাকবি Wordsworthকে এইরূপই চাবকাইয়াছিলেন এবং Wordsworth মহাকবি Shelley ও Byronকে এইরূপই কশাঘাত করিয়াছিলেন। যিনি কাব্যে দুর্নীতির সপক্ষে, তিনি সাহিত্যের শত্রু, এবং এইরূপ কাব্যের নিহিত বীভৎসতা ও অপবিত্রতা যিনি আচ্ছাদন খুলিয়া প্রকাশ করিয়া না দেন, তিনিও সাহিত্যের প্রতি নিষ্কের কর্তব্য পালন করেন না।

আজকালকার সৌখীন সাহেবী ককভক্তিকে ব্যঙ্গ করিবার উদ্দেশে এ নাটিকার কথ্য রাধিকাকে আধুনিক সংস্কার সজ্জিত করা হইয়াছে। এবং ভক্তিতটুকু একেবারে বাদ দিয়া, কবিতায় ও গানে, বিগুঢ় লালসাকে প্রশ্রয় দেওয়ার আক্রমণ করা হইয়াছে।

ভূমিকাতে এগুলি স্পষ্ট করিয়া বুঝাইয়া দেওয়ার প্রয়োজন হইল, কারণ দেখিতেছি যে, অনেক অসাবধান পাঠক চিন্তা না করিয়াই গ্রন্থের আলোচনা করেন। আবার কোন কোন সমালোচক এমন নিরেট যে ভূমিকারূপ হাতুড়ি দ্বারাও তাঁহাদের মাথায় পেরেক বসেনা। উদাহরণতঃ “পরপারের” ভূমিকার আমি বলিয়া দিলাম যে, ইহা ইংরাজি শিক্ষার আলোড়িত “বর্তমান ভদ্র হিন্দু সমাজের” ভিত্তির উপর গঠিত। তথাপি এই ব্যক্তিগণ নাটকে সেকেলে আদর্শ খুঁজিতে বসিলেন।

স্বয়ং বঙ্কিমচন্দ্রের সামাজিক উপন্যাসগুলিও এই ভিত্তির উপর গঠিত।
 নহিলে কোন্ সেকেলে হিন্দুসতী ভ্রমরের মত স্বামীকে বলে যে তুমি
 যতদিন ভক্তির যোগ্য ছিলে, ততদিন তোমায় ভক্তি করিতাম এখন
 আর ভক্তি করিতে পারি না? কিন্তু সূর্য্যমুখীর মত সাপড়্য সহ্য করিতে
 না পারিয়া পদব্রজে পতিগৃহ ত্যাগ করে? সমালোচকগণ যেন মনে
 রাখেন যে, সমাজে এখন নূতন নূতন আদর্শ সৃষ্ট হইতেছে এবং স্বয়ং
 বঙ্কিমচন্দ্রও তাঁহাদের সেকেলে আদর্শ লইয়া মাথা ঘামান নাই। কিন্তু
 কি করিব আমি যুক্তি দিতে পারি, মস্তক দিতে পারি না। তাহা
 ভগবানের সৃষ্টি।

শ্রীগ্রন্থকারস্ব—



কুশীলবগণ ।

পুরুষ ।

আনন্দ	...	...	ধনী গৃহস্থ ।
নেপাল	...	...	তঁহার পুত্র ।
ঘনরাম	...	...	নেপালের দ্ব্যেষ্ঠত্ব ভাই ।
দণ্ডধারী	...	...	আনন্দের খুল্লতাত ।
হংসবাহন	...	...	এডিটর ।
বক্শেশ্বর	...	...	তঁহার কর্মচারী ও নেপালের
ডাক্তার বাবু	...	...	আনন্দের শ্যালক ।

স্ত্রী ।

জ্ঞানদা	...	...	আনন্দের দ্বিতীয়-পক্ষ স্ত্রী ।
মোহিনী	...	...	ঘনরামের মাতা ।
হংসী	...	...	হংসবাহনের স্ত্রী ।
মালতী	...	...	ঘনরামের স্ত্রী ।



প্রস্তাবনা



এটা এক অভিনব নাটিকা ।

ইংরাজি ভাষাতে একে বলে ‘প্যারডি’—

জানেন ত’ পাঠক ও পাঠিকা ॥

প্যারডিতে প্রহসনে পিষিয়ে,

গুলে নিয়ে, অপেরাতে মিশিয়ে

কটু ও মিষ্টি—

(পরে) যা থাকে অদৃষ্টে—

(কাব্যে) কুনীতির পৃষ্ঠে ঝাঁটিকা ॥

নাহি যাঁর কৃষ্ণে ভক্তি,

বৈষ্ণব কবিতার মধ্যে দেখি যাঁর

লালসায় শুধু অনুরক্তি—

এটা তাঁরও মস্তকে ছোটখাট টাটিকা ॥

কে রসিক বেরসিক জানি না,

বিদ্বেষ নিন্দাও মানি না,

বেরসিক যিনি, তাঁর আছে বেশ অধিকার—

বেশী ভাত খাইবার গিয়ে নিজ বাটিকা ॥



আনন্দ-বিদায় ।

প্রথম অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

আনন্দ ও তাহার খুল্লতাত দণ্ডধারী ।

আনন্দের গীত ।

দুখের কথা বল্‌বো কত, ছেলেটা বিগড়েছে কাকা ।
আছে নাকি হুঁরে কথা, আর লম্বা লম্বা চুল রাখা ।
মাঝে মাঝে, আমার বিশ্বাস, ফেলে যেন দীর্ঘ নিবাস,
আছে আবার উদাসভাবে আকাশপানে চেয়ে থাক ।

দণ্ড । তাইত ! লক্ষণ বড় ভালো বোধ হ'চ্ছে না ।—সঙ্গী কি
রকম জুটেছে ব'ল্‌তে পারো ?

আনন্দ (গীত) ।

তাহার ঘে নেই সঙ্গী সকল, অবিকল ঠিক তাহার নকল ;
কেশে, বেশে, দীর্ঘবাসে কবিত্বের সেই ভাব মাখা ।
ব'ল্‌বো কি আর, দেখছি আমি—ছেলেটা বিগড়েছে কাকা ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

দণ্ড । বেশ মিলছে ।—এঁ! এঁ!—তার পর ? সঙ্গিনী ?

আনন্দ (গীত) ।

সহচরী সভ্য নারী বিরে তারে সারি সারি—

সখের থিয়েটারে ভারি ছেলেটা উড়ছে টাকা ।

কি ব'লবো আর তোমায় আমি, ছেলেটা বিগড়েছে কাকা ।

দণ্ড । আবার সখের থিয়েটার খুলেছে ?

আনন্দ । হাঁ, তার নাম দিয়েছে “গোপীগোষ্ঠ” । ছেলেটা
আবার বাঁশি বাজায় ।

দণ্ড । [সাগ্রহে] বটে ! বটে !—তার পর !

আনন্দ । সে একটা অপেরা তৈরী ক'রেছে । তার মহলা দিচ্ছে ।
অপেরার নাম **up-to-date** কৃষ্ণলীলা ।

দণ্ড । বাঃ অঙ্করে অঙ্করে মিলে যাচ্ছে । বংশী, রাখালবালক,
গোপিনী—ঠিক মিলছে । তার পর—এঁ!-এঁ! রাধিকা ?

আনন্দ । রাধিকা কি ?

দণ্ড । বলি নাতির প্রেম ট্রেম কারো সঙ্গে হ'য়েছে ব'লতে পারো ?

আনন্দ । কৈ ! না !—গুনি নি ত ! নারী সমাজে মেশে এই
যা ! স্বভাব চরিত্র মন্দ নয় ।

দণ্ড । ঐ জায়গায় ত মিল্লো না বাবাজি !—এঁ! এঁ!—তা
রাধিকা আস্তে বড় দেরি নেই ।—যাহোক্ ডাক্তার দেখাও ।

আনন্দ । ডাক্তার ?

দণ্ড । হাঁ ডাক্তার । রোগ বড় ধারাপ ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

আনন্দ । আজ আমার ভাইপোকে দেখবার জন্য ডাক্তার আসবে
'খনি । তবে তাকে দিয়ে দেখাবো ?

দণ্ড । এক্ষনি । অপেক্ষা করলে চ'লছে না । এঁ্যা এঁ্যা—রোগ ধারাপ ।

আনন্দ । তা ত বুঝছি ।

দণ্ড । আবার এঁ্যা এঁ্যা ছোঁয়াচে ।

আনন্দ । ছোঁয়াচে না কি ?

দণ্ড । বিষম ! আমারই কি রকম ক'চ্ছে ।

আনন্দ । কি রকম ?

দণ্ড । এঁ্যা এঁ্যা হোল বুঝি !

আনন্দ । কি হোল খুড়ো ?

দণ্ড । আর খুড়ো ! এঁ্যা এঁ্যা—

আনন্দ । সে কি !

দণ্ড । ঐ হোল বুঝি ।

[নেপথ্যে] বাবু একবার বাইরে আসুন । ডাক্তার বাবু এসেছেন ।

দণ্ড । যাও যাও ! শীগ্গির । আমার কেমন শীত শীত ক'চ্ছে ।

ও বাবা ! এ কি হোল ! [দৌড়াদৌড়ি] যাও যাও—

আনন্দ । এই যাচ্ছি । [প্রস্থান]

দণ্ড । তাইত ! বাবাজি এঁ্যা এঁ্যা বেশ একটু গোলোযোগে
প'ড়েছেন দেখছি । আমিও ও ভোগান এঁ্যা এঁ্যা কতক ভুগিছি ।
আমারও দ্বিতীয়-পক্ষ কবিতা লেখেন কিনা । তাঁকে নিয়ে এঁ্যা এঁ্যা
বাবাজির এখানে এসে ওঠা বড় ভালো হয় নি দেখছি । উহঃ !
গতিক বড় সুবিধা রকম বোধ হ'চ্ছে না ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

[একখানি খাতা হাতে করিয়া তাহা পড়িতে পড়িতে দণ্ডধারীর
দ্বিতীয়-পক্ষ স্ত্রী মল্লিকার প্রবেশ ।]

দণ্ড । কি গো ! হাতে ও কি !

মল্লিকা । তোমার নাতির কবিতার বহি । একটা কবিতা
শুনবে ? উঃ ! কি মধুর ! কি গভীর !

দণ্ড । মাটি ক'রেছে !—ও বই—এঁ্যা এঁ্যা—ছুঁড়ে ফেলে দাও ।

মল্লিকা । ছুঁড়ে ফেলে দেবো ! এই কবিতা ! উঃ ! [বক্ষে ধারণ
করিয়া] প্রাণ শীতল হোলো ! প্রাণ শীতল হোলো ! এ কবিতা—ওঃ !

দণ্ড । এই গোল বাধালে দেখছি । আচ্ছা কবিতাটা একবার
পড় দেখি ।

মল্লিকা । শুনবে ? তবে শোন । [পাঠ]

পৃথের লোক বলে চলিছি চলিছিই—

পথে যে ভয়ানক কাদা ;

বাড়ীর লোক বলে ঘরেতে বসে' থাক

কেমন আরামটি দাদা ।

দণ্ড । এ কি রকম কবিতা ?

মল্লিকা । শোন— [পাঠ]

পৃথের লোক বলে উহুহু মরি মরি !

গরমে গেল গেল প্রাণ ;

বাড়ীর লোক বলে আহাহা কি আরাম

টানুরে টানা পাখা টান ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

দণ্ড । এটা কবিতা হোল ?

মল্লিকা । তুমি বুঝতে পার্বে না । শুধু শুনে যাও !

[পুনরায় পাঠ]

পথের লোক বলে চলিছি চলিছিই,

পথ যে ফুরায় না হরি !

বাড়ীর লোক বলে ঘুম ত ভেঙ্গে গেল—

দিন যে যায় না—কি করি ।

দণ্ড । কিচ্ছু হয় নি ।

মল্লিকা । [বুকে হাত দিয়া] ওঃ ! গেল ! প্রাণ গেল !

প্রাণ যায় !

দণ্ড । এঁ্যা এঁ্যা কেন প্রেয়সী ! [হস্ত ধারণ]

মল্লিকা । যাও ! উঃ ! এই কবিতা—উঃ, কি মধুর ! কি গভীর !
কি গভীর !

দণ্ড । গভীর কি রকম ! কবিতার মানে ত এঁ্যা এঁ্যা এই যে
একটা লোক পথ দিয়ে হেঁটে যাচ্ছে, আর একটা লোক এঁ্যা এঁ্যা ঘরের
মধ্যে ঘুমুচ্ছে ।—এর মধ্যে এঁ্যা এঁ্যা গভীর যা কিছু হ'তে পারে, এঁ্যা
এঁ্যা তা ঐ লোকটার ঘুমটা । নৈলে আর ত' কিচ্ছু গভীর দেখলাম না ।

মল্লিকা । যা ভাব'ছো তা নয় । মানে—উঃ ! কি গভীর !

দণ্ড । মানে হ'চ্ছে কি ?

মল্লিকা । মানে আবার কি ! এতে বুঝ'বার কিচ্ছু নাই । এ
শুধু গন্ধ ।

দণ্ড । গন্ধ !—কিসের ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

মল্লিকা । এর মানে এই রকম একটা কিছু হবে, যে ভিতরে
সসীম, বাহিরে অসীম ; কিম্বা ভিতরে শান্তি, বাহিরে কৰ্মফল ; কিম্বা
ভিতরে আত্মা, বাহিরে পরমাত্মা ; কিম্বা—কিম্বা—কিম্বা—

দণ্ড । ভিতরে এঁ্যা এঁ্যা সন্দেশ, বাহিরে চুঁ চুঁ ; কিম্বা ভিতরে
দ্বিতীয় পক্ষ, বাহিরে মাছি ; কিম্বা এঁ্যা এঁ্যা ভিতরে ক্ষিদে, বাহিরে
অন্নাভাব ; কিম্বা—কিম্বা—কিম্বা—

মল্লিকা । তুমি চুপ কর । তুমি আইন বুঝবে, বাজারের হিসেব
বুঝবে, কাব্যের কি বোঝ ? এর মানে—ধর্তে পারছি নে—ধর্তেই যদি
পার্ক, তা হ'লে গল্প লিখলেই হোত ! কিন্তু এ—এর মানে—উঃ !
কিছু বোঝা যাচ্ছে না ।—কেবল গন্ধ ! কেবল গন্ধ !

দণ্ড । উঁহঃ !—গতিক কোন রকমেই সুবিধার নয় । যা ভেবেছি
তাই ।—দেখ, ও রকম কোরো না । আমার বয়স এখনও এমন কিছু
বেশী হয় নি । নাটিকে দেখেই—

মল্লিকা । উঁহঃ ! এখনো তাকে চোখে দেখি নি—

গীত ।

এখনো তারে চোখে দেখিনি, শুধু কাব্য পড়েছি,
অমনি নিজেরই মাথা খেয়ে ব'সেছি ।

দণ্ড । এঁ্যা এঁ্যা কাব্য পড়ে'ই ?

মল্লিকার গীত চলিল—

শুনেছি তার বরণ কালো,
কিন্তু তার, চেহারা ভালো ;

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

ওগো বল আমি—

তারে নিয়ে দেশ ছেড়ে যাবো কি ।

দণ্ড । তা যাও—আমি—এঁয়া এঁয়া—free pass দিচ্ছি ।

যাও !—

মল্লিকার গীত চলিল—

শুধু বারান্দায় যাচ্ছিল সে,

“হঁ হঁ” করে’ ভৈরবী ভাঁজ্ছিল সে ;

তাই শুনে বাপ—ছুই তিন ধাপ্,

ডিসিয়ে এলাম ঐরে একলাফ্,—

দণ্ড । সে কি !—এঁয়া এঁয়া পা ভাঙ্গিনি ত ?

মল্লিকার গীত চলিল—

উপর তলায় যে খুসী সে যায়,

ভূনি খিচুড়ী যে খুসী সে খায় ;

সখি বল আমি—

দণ্ড । [সুরে] আদ্য দিয়ে এঁয়া এঁয়া কচুপোড়া খাবো কি !

মল্লিকা । যাও ! আমার এমন গানটা মাটি করে’ দিলে ।

ওঃ !—এক লাইনে সব মাটি ।

দণ্ড । ও—এঁয়া এঁয়া—দেখ, কাল আমার বাড়ী ফিরে যেতে হ’চ্ছে । এঁয়া এঁয়া বিশেষ দরকার প’ড়েছে । রোসো এঁয়া এঁয়া time tableটা কোথায় দেখি । এঁয়া এঁয়া [খুঁজিতে উদ্যত]

মল্লিকা । তা যাও না । কে মানা কর্ছে !

দণ্ড । আর এঁয়া এঁয়া তুমি !

মল্লিকা । [সুরে]

উপর তলার যে খুসী সে যায়,
ভূনি পিচুড়ি যে খুসী সে যায়,
সখি বল আমি হঁ হঁ হঁ হঁ হঁ হঁ হঁ হঁ ।—

[প্রস্থান]

দণ্ড । যেখানে বাঘের ভয় সেখানেই সন্ধ্যা হয় । এই যে
এঁা এঁা ভায়া যে—

নৃত্যভঙ্গী সহকারে গাহিতে গাহিতে নেপালের প্রবেশ ।

দেখে যা দেখে যা লো তোরা
সাধের কাননে মোর !
সেখা জোছনা ফুটে, তটিনী ছুটে,
আলায়ে বুঁটে, মজুর মুটে—
করিছে রজনী ভোর !

দণ্ড । বাঃ এঁা এঁা বেশ নাচতে শিখেছ ত ভায়া ।

নেপাল । ও ! ঠাকুর্দি !—দেখতে পাইনি ।—আমাদের সম্প্রতি
আমার তৈরি একখানা নাটিকা অভিনয় হবে, তাতে আমি রাধিকা
সাজবো । তার নাচটা অভ্যাস করছিলাম ।

দণ্ড । করছিলে না কি ? মাথায় ও কি ? এঁা এঁা চূড়ো না কি !

নেপাল । ও ! এগুলো খুলে রেখে আসতে ভুলে গিয়েছিলাম ।

[মস্তক হইতে কতকগুলি কাগজ উন্মোচন]

দণ্ড । ও গুলো কি ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

নেপাল । ওগুলো Curl paper বলে' এক রকম যন্ত্র । রাতে
চুলে প'রে শুতে হয় । সকালে উঠে চুল কঁোকড়া হয় ।

দণ্ড । বটে ! তা জাস্তাম না ।—এঁয়া এঁয়া—খোঁপা বাঁধো ?

নেপাল । খোঁপা ?

দণ্ড । হাঁ খোঁপা !

নেপাল । না ।

দণ্ড । বেঁধো । ও টুকু—এঁয়া এঁয়া—আর বাকী থাকে কেন !

নেপাল । না না । আপনি তামাসা কচ্ছেন ।

দণ্ড । ঠিক বুঝেছ ! বুদ্ধি আছে ত !—বলি, এঁয়া এঁয়া প্রেম ট্রেম
কারো সঙ্গে হ'য়েছে না কি ?

নেপাল । না । তবে সে—

‘পাশ দিয়ে গেল চলি’ চকিতের প্রায়,

অঞ্চলের প্রান্তধানি ঠেকে গেল গায় ।’

দণ্ড । খুব—এঁয়া এঁয়া—বেঁচে গিয়েছো ত !

নেপাল । ‘চুষন এসেছে তার কোথা সে অধর’—

দণ্ড । তাও এলো বলে' ! ভাবনা কি !—“চুষন” যখন এসে
পৌঁছেছে, তখন—এঁয়া এঁয়া—“অধর” আসতেই হবে ।

নেপাল । “হের নারী হৃদয়ের পবিত্র মন্দির” ।

দণ্ড । এই এসেছে । অধরের চেয়ে বেশী এসেছে । আর কি চাও ?

নেপাল । ‘কেমন দুখানি বাহু সরমে লুতায়

বিকশিত * * * * আগুলিয়া রয় ।’

দণ্ড । একটু বাদ গেল না ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

নেপাল । ‘ফেলগো বসন ফেল’—

দণ্ড । ও বাবা ! এ যে ধাপে ধাপে উঠছে ।—এঁয়া এঁয়া—আর
কাজ নেই । এ সব তোমার কবিতা ?

নেপাল । না । আমার কবিগুরু রবিবাবুর ।

দণ্ড । যিনি—এঁয়া এঁয়া অনেক ব্রাহ্মসঙ্গীত লিখেছেন—“তোমারেই
করিয়াছি জীবনের ধ্রুবতার” —এও সেই মহাকবির রচনা ?

নেপাল । আজ্ঞে ।

দণ্ড । ছাপানো ?

নেপাল । হাঁ ঠাকুর্দা—আরো শুনুন ।—

দণ্ড । Obscene literatureএর বিপক্ষে একটা আইন আছে
না ? ওঃ ! [কাণে আঙ্গুল দিয়া প্রশ্নানোত্তত]

নেপাল । [সুরে] “তুমি যেওনা এখনি”

দণ্ড । না দাদা একদিনের জন্ত যথেষ্ট হ’য়েছে । শরীর
ঝারাপ ।

নেপাল । [সুরে] “এখনো আছে রজনী ।”

দণ্ড । তা থাকুক । আর সৈবে না । [প্রশ্নানোত্তত, কিরিয়ান]
দেখ তোমার কবিগুরু যদি জানতেন—এঁয়া এঁয়া—যে চাটগাঁয় একটি
ছাত্র তাঁর লেখা প’ড়ে এতদূর উচ্ছন্ন গিয়েছে তা হ’লে—এঁয়া এঁয়া—
তিনি একটা খুব কঠিন রকম প্রায়শ্চিত্ত কর্তেন । তুমি তোমার
কবিগুরুর ভালো কবিতাগুলি মুখস্থ না করে’ তার যেগুলি ওঁচা পড়
তাই মুখস্থ করে’ রেখেছো দাদা ?

[প্রশ্নান]

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

নেপাল । ঠাকুর্দা, আপনি সেকলে লোক, কাব্যরস কি তাই
জানলেন না !—হুঁঃ !—রবিবাবু !—আহা !—আমি তাঁর নকলে এক-
থানা গীতিনাট্যই রচনা কল্লাম ।

গীত ।

সে আসে ধেয়ে এন্ ডি ঘোষের মেতে,
ধিনিক্ ধিনিক্ ধিনিক্ ধিনিক্—চায়ের গন্ধ পেয়ে ।
সে আসে ধেয়ে—

অলঙ্কিতে ডাক্তার সহ আনন্দ, দণ্ডধারী ও জ্ঞানদার প্রবেশ ।
জ্ঞানদা । ঐ দেখুন ডাক্তার বাবু—কি রকম ভঙ্গী করে গান
গাইছে !

নেপালের গীত চলিল—

কুঞ্চিতঘন কেশে, বোম্বাই শাড়ী বেশে,
খট্ মট বুটশোভিতপদ-শব্দিত ম্যাটিনেএ ।
বঞ্চিত নহে, সঞ্চিত কেক বিস্কুট তার প্লেটে ;
অঞ্চল বাঁধা ব্রোচে, রুমালেতে মুখ মোছে,
জবাকুহ্মের গন্ধ ছুটিছে ড্রয়িং রুমটি ছেয়ে ।

[গাইতে গাইতে প্রস্থান]

ডাক্তার । এ রকম কতদিন হ'য়েছে ?
আনন্দ । এই মাস ছয়েক । “যৌবন স্বপ্ন” ব'লে একথানা বই
প'ড়ে এই রকম বিগড়েছে ।
জ্ঞানদা । কি হবে ডাক্তার বাবু ! সার্কে ত' ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

ডাক্তার । তা সার্কে বৈ কি । Quinine mixture দিয়ে তার পর একটা purgative দিলেই সেরে যাবে 'খনি ।

দণ্ড । বাঃ ! এই purgativeটা এঁ্যা এঁ্যা তোমাদের খুব মুখস্থ । জ্বর হোল—purgative, আমাশা—purgative, ফোড়া—purgative—কি ঔষধই এঁ্যা এঁ্যা বের ক'রেছিলে ! বলিহারি !

ডাক্তার । আপনি দেখছি purgativeএ বিশ্বাস করেন না ।

দণ্ড । ও বাবা ! আমাদের ঠাকুর দেবতার চেয়ে এঁ্যা এঁ্যা purgativeএ বেশী বিশ্বাস করি । হাতে হাতে ফল । [আনন্দকে] দেখ বাবাজি ! purgativeএ কিছু হ'চ্ছে না ।—এক কাজ কর্তে পারো ?

আনন্দ । কি—

দণ্ড । কোড়ার বন্দোবস্ত কর্তে পারো ?

ডাক্তার । কোড়া !

দণ্ড । কিষা এঁ্যা এঁ্যা নিম গাছ কি পেয়ারা গাছের একটা আছোলা ডাল নিয়ে এঁ্যা এঁ্যা ভায়ার পশ্চাদ্দেশে পটাপট দাও দেখি । এঁ্যা এঁ্যা হরিতকী গাছের ডাল হ'লে আরও ভালো । সঙ্গে সঙ্গে এঁ্যা এঁ্যা purgativeএর কাজ হ'য়ে যাবে এখনি ।

আনন্দ ও জ্ঞানদার গীত ।

জ্ঞানদা । সে যে শক্ত ভারি খুড়ো ।

আনন্দ । ওহে দণ্ডধারী খুড়ো ।

জ্ঞানদা । ও ডাক্তার কি বল তুমি ?

আনন্দ । ওহে দণ্ডধারী খুড়ো ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

জ্ঞানদা । যদি চুরী করে নবী,

আনন্দ । আমার বাছা সোণামনি ;

উভয়ে । তারে কি তাই ব'লে আমি কোড়া মার্তে পারি খুড়ো ।

জ্ঞানদা । কি বল ডাক্তার বাবু—

আনন্দ । ওহে দণ্ডধারী খুড়ো ।

[সকলে নিষ্ক্রান্ত]

গাইতে গাইতে নেপালের সঙ্গীদিগের প্রবেশ ।

জাগ জাগরে নেপাল, জাগ জাগরে ঘনাই ।

প্রাণের সাথী আয় গোঠে যাই—

এযে—প্রায় সাতটা বেলা হোলো ভাই ।

কোথায় মা আনন্দরাণী !

ধুয়ে দে ওর মুখখানি,

ও তোর সোনার চাঁদের চাঁদমুখে

(একটু) চা তৈরি করে' দে না গো !

সঙ্গে সঙ্গে আমরাও খেয়ে যাই গো

সে না থাক্, আমরা খাই ।

নেপাল ও ঘনরামকে লইয়া মালতি, মোহিনী ও জ্ঞানদার প্রবেশ ।

জ্ঞানদা । আয়রে গোপাল ওরে বুড়ো, বেঁধে নে রে ধড়া চুড়ো,

হাতে রে তোর নেরে রাখাল বাঁশি ।

দেখে শুনে যেও বাবা, ক্রিধে পেলেই খেয়ো বাবা,

হেসে বাছা বল্ তবে 'আসি' । [প্রস্থান]

নেপাল । আসি ।

ঘনরাম । তুমি আমায় একটা কিছু বল মা ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

মোহিনী । লালল করিয়া ঘাড়ে যাও বাবা ঘনরাম ।

সযতনে মাঠে দিও চাষ ।

নেপাল বাজারে বেণু যখন চরাবে দেখু,

তখন কাটিও তুমি ঘাস । [প্রস্থান]

ঘনরাম । আমি ঘাস কাটবো কেন ?

মালতি । তা কাটবে বৈকি ! তুমিত আর কিছু পার না,
এমন কি বাঁশিটি পর্য্যন্ত বাজাতে পারো না । [প্রস্থান]

সঙ্গীদিগের গীত ।

হেলে ছলে গোঠে চল গোঠবিহারী !

অঞ্চল খলখল অঙ্গে বিথারি' ।

বক্সিম ঠাম, শিরে কালো ছাতি শোভয়ে,

সুন্দর কালাপেড়ে কটি হাঁটু বেড়য়ে,

হট মট খটমট খট খট খটমট

বুট পরি' মুছমুছ লক্ষ দেওয়ত—

ধীরে পাশে চায় ধায় ভক্ত দুধারি ।

[সকলের প্রস্থান]

দ্বিতীয় দৃশ্য ।

হংসরাজ ও তাঁহার স্ত্রী হংসী ।

হংস । শুন প্রিয়ে ভীষণ ব্যাপার ।

দেখিছু স্বপন—

এক মহা বিপ্লব ভয়ঙ্কর !

কে যেন বলিয়া উঠিল—

নবধর্ম উঠিছে চাগিয়া

চড়্ চড়্ করি' ;

হিন্দুধর্ম হবে নাশ,

হংসের হবে মুণ্ডপাত ।

হংসী । কেন নব ধর্মে নাড়া দিতে গিয়েছিলে নাথ ?

জানিতে না কি সে ধর্মের পশ্চাৎদাগে

জাগে নেপালচন্দ্র !

আর পাপ করিও না ;

ভজ নব ধর্ম ।

হংস । সে কি প্রিয়ে !

নারীবুদ্ধি ভয়ঙ্করী—

সর্ববৎ, কিম্বা যথা ব্যাঘ্রশিশু

যতনে বর্জিত হ'য়ে

পালকের রক্ত করে পান ।

ছাড়িব না ধর্ম সনাতন—
করিব ফৌটার ব্যাখ্যা,
গোপনে খাইব পক্ষীমাংস,
প্রমাণ করিব টিকি শ্রেষ্ঠ ধরাতলে—
আর মূর্থ—টাক !

হংসী । পারিবে কি প্রমাণ করিতে ?

হংস । অবশ্য পারিব প্রিয়ে । পড় নাই তুমি
কৃতিবাসী রামায়ণ কিনা কাশিরাম,
হও নাই এডিটর,
কর নাই রোজগার মিথ্যা কথা লিখি ।
মূর্থতার জোরে—
উড়াইয়া দিতে পারি হার্বট স্পেন্সার,
নেপাল কি ছার ।

হংসী । সে কি প্রাণনাথ !

হংস । জানোনা প্রেয়সী অজ্ঞতার বল ।
তছপরি দশ টাকা দেয় কেহ যদি,
সমালোচনার জন্ত, অসাধ্য সাধিতে পারি
সত্যকে হঠাৎ
উড়াইয়া দিতে পারি একটি তুড়িতে ;
নরকে যাইতে পারি ।

হংসী । বিবেককে দিতে পারো বিসর্জন ?

হংস । না প্রিয়ে—

কিরূপে তা দিব বিসর্জন

যাহা নাই, যাহা কভু ছিলনা প্রেমসী ?

সত্যের ধারি না ধার—

কুন্তিবাস পর্য্যন্ত বিচার দৌড় ।

আমি কি ডরাই সখি ভিখারী নেপালে ! *হংসী*

হংসী । সত্য ? সত্য ?

হংস । কর না বিশ্বাস মোরে ?

এই তুমি হিন্দু সতী ?

দেখ [ইষ্টক লইয়া]

এই ইঁট মার মম ছুঁড়িয়া মস্তকে ।

হংসী । কেন নাথ !

হংস । দেখিবে এ ইঁট

গুঁড়া হ'য়ে যাবে,

মস্তকের হইবে না কিছু ।

হংসী । ধন্য নাথ ! ধন্য আমি !

হংস । ডাকো তবে—বক্শের !

বক্শেরের প্রবেশ ।

বক্শের । ডাকিয়াছ মোরে হংসরাজ !

হংস । ডাকিয়াছি । যাও চট্টগ্রামে, ধরে' আনো

দুরাত্মা নেপালচন্দ্রে !

তাহারে করিব বধ ।

পড় পড় পড়—নেপালের হবে যুগপাত ;

ধড়্ ধড়্ ধড়্—পড়িবে নেপাল ।
 ছড়্ ছড়্ ছড়্—ছড়াইবে রক্ত তার ;
 হড়্ হড়্ হড়্—খাইব তাহা ভরিয়া উদর ।
 কড় মড় চিবাইব মুণ্ড পরে—যেন পান ।
 [স্বগত] দেখিতেছি কত বল ধরে সে নেপাল !
 হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ—

[হংসরাজ ও হংসীর প্রস্থান]

বকেশ্বর । যাইতেছি—
 এইবার পূরিবে মানস ;
 নেপালের সহ যুদ্ধে
 হবে হংস বংশ ধ্বংস ।

তৃতীয় দৃশ্য ।

স্থান রঙ্গমঞ্চ । সম্মুখে শ্রোতৃবর্গের জনতা ।

- ১ শ্রোতা । আর কতক্ষণ পরে drop উঠবে ?
 ২ শ্রোত্রী । এ অপেরা অতি ভালো হ'য়েছে না কি ?
 ৩ শ্রোতা । জঘন্ট ।
 ২ শ্রোত্রী । সে কি ! আপনি পড়েছেন ?
 ৩ শ্রোতা । না ।
 ২ শ্রোত্রী । তবে—জানলেন কেমন করে ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

৩ শ্রোতা । নেপালের সঙ্গে আমার ঝগড়া ।

২ শ্রোত্রী । ঐ drop উঠছে, drop উঠছে । Order please.

স্ববনিকা উঠিল ।

প্রস্তাবনা ।

আমরা সবাই পড়ি প্রেমের পাঠশালায় ।

—পাঠশালায় পাঠশালায় পাঠশালায় ।

পড়ি প্রেমের প্রথম ভাগ, প্রেমের খাতায় পাড়ি দাগ,

ক র খ ল অর্থাৎ এটা যখন প্রেমের পূর্বরাগ ;

নভেল পড়ি, তুলি হাই, তুড়ি দেই, সর্ব্বং খাই ;

প্রাণ করে আই চাই, ভর্তি হ'য়ে নাটশালায় ।

দ্বিতীয় ভাগে এখানেতেও যুক্তাকরই শিখতে হয়,

ঐক্য ও অনৈক্য ভোগ্য কৰ্ম্মভোগ্য লিখতে হয়,—

বেতলা গাইতে হয়, আশে পাশে চাইতে হয়,

পাটিতে যাইতে হয়, আটশালী ও আটশালায় ।

[পট পরিবর্তন]

১ শ্রোতা । আটশালী আর আটশালায় কি রকম ?

দূর হইতে একজন শ্রোতা । নৈলে যে মেলেনা ।

২ শ্রোতা । এ শালা জ্বর ভাই যে শালা, সে শাল্লা নয়, কিম্বা যে শালা বলে অল্লীল হয় সে শালা নয় । আটশালায় মানে আটজনে ।

৩ শ্রোতা । শালা শব্দের ঐ অর্থে প্রয়োগ আমি কখন শুনিনি ।

[২১

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

২ শ্রোতা । তা বলে চলবে কেন । কথায় বলে না যে ‘তুমি শালা সাধু আর আমি শালা চোর’ । এখানে ‘আমি শালা’র মানে কি ?

গাইতে গাইতে রাধিকার প্রবেশ ।

শ্রোত্রীবর্গ । Order please.

রাধিকার গীত ।

আমি নিশিদিন তোমায় ভালোবাসি,

তুমি leisure মাফিক বাসিও ।

আমি নিশিদিন রেঁধে বসিয়ে আছি,

তুমি যখন হয় খেতে আসিও ।

আমি সারানিশি তব লাগিয়া, রব চটয়া মটয়া রাগিয়া,

তুমি নিমেষের ভরে প্রভাতে এসে দাঁত বের করে’ হাসিও ।

—ঐ আসছেন আমার ত্রিভঙ্গমুরারি, গোষ্ঠবিহারী, বংশীধারী, শ্রাম আসছেন । এ সময় কি কর্তে হয় ? রোস ‘প্রেমের বোধোদয়ে’ দেখে নেই । [একখানি পুস্তক পাড়িয়া]—“অভিমান । উর্দ্ধদিকে চাহন ও গুন্ গুন্ স্বরে গাহন ।” [বহি বন্ধ করিয়া] বেশ । আমি গান গাই যেন দেখতেই পাইনি ।

[জানালার পার্শ্বে গিয়া উর্দ্ধদিকে দৃষ্টিপাত ও গুন্ গুন্]

কৃষ্ণের প্রবেশ । হাততালি পড়িল ।

কৃষ্ণ । কৈ ! আমার রাধা কৈ ! ঐ যে ঐ দিকে । ঈস । দেখানো হচ্ছে যেন কিছুই দেখতে পান নি । আমিই বা ছাড়বো
[২২]

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

কেন ! আমি পায়ে ধাচ্ছি না ! তেমন ছেলেই নই । এ সময়ে কি কর্তে হয় ? এই যে বই রয়েছে । [উক্ত পুস্তক দেখিয়া] ‘ধর্মসঙ্গীত’ ।
বেশ ! [অপর জানালার পাশে যাইয়া গান ধরিলেন]

গীত ।

মনে কর শেষের সে দিন ভয়ঙ্কর ছাঁদ ।

তুমি রৈবে চুপটি করে’ আর অস্ত্রে কর্কে সিংহনাদ ।

রাধা । ও কি রকম ! আমার কুঞ্জে এসে ব্রাহ্মসঙ্গীত ?

কৃষ্ণ । কে ?—তুমি ! ও ! [গীত চলিল]

অস্ত্রে মিঠাই মণ্ডা থাকে তুমি খেতে নাহি পাবে ;

শমন এসে ব’লবে হেসে এখন কোথায় যাবে চাঁদ ।

ঘুঘু দেখেছ ত শুধু এখন তবে দেখ ফাঁদ ।

রাধা । থামো, থামো !—আমার বড় শীগগির শীগগির ধর্মভাব
আসছে ।

কৃষ্ণের গীত চলিল । রাধিকা শেষে গিয়া কৃষ্ণের মুখ চাপিয়া ধরিলেন ।

কৃষ্ণ গাহিলেন—‘যদি বারণ কর তবে গাহিব না ।’

রাধিকা । ঐ যে আবার গাইছ !

কৃষ্ণ । [সুরে] না না গাহিব না ।

রাধিকা । ওটা সুরে না বল্লোই নয় । তোমার গলা কিচ্ছু নেই,
গান গেও না । ফের যদি গাও ত আমি আত্মহত্যা করব ।

কৃষ্ণ । তবে বাঁশি বাজাই [বাজাইতে নিফল চেষ্টা] [সুরে]
বাঁশরি বাজাতে চাহি বাঁশরি বাজিল কৈ !

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

রাধিকা । [স্মরে] হুঁ দিলেই কি বাজে বাঁশি, শিথিতে তা
হয় সই !

কৃষ্ণ । আমি তোমার সই ?

রাধিকা । বিকলে ।—

রাধিকার গীত ।

তোমারই তুলনা তুমি চাঁদ, অকস্মার ধাড়ি ।

যেমনি অঙ্গের কালো বরণ, তেমনি কালো মুখে কালো দাড়ি ।

১ শ্রোতা । দাড়ি ? কৃষ্ণের দাড়ি ছিল এ কথা পুরাণে নাই ।

১ শ্রোত্রী । কৃষ্ণের নাক ছিল এ কথা পুরাণে আছে ?

রাধিকার গীত চলিল ।—

যেমনি দেহখানি স্থল, বুদ্ধি তারই সমতুল,

আবার, যেমনি বুদ্ধি তেমনি বিচ্ছে, বেন গরু টানে গরুর গাড়ি ।

কৃষ্ণ । উঃ ! রাধিকে !—

রাধিকা । কি নাথ ! বিরহ হোল ? মিলনে বিরহ কি রকম
নাথ ?

কৃষ্ণ । বিরহ নয় প্রিয়ে !—ক্ষিধে, ক্ষিধে ।—উঃ পেট জলছে ।

রাধিকা । হঠাৎ ক্ষিধে পেয়ে উঠলো ?

কৃষ্ণ । হঠাৎ । রাধিকে আমি যাই ।

রাধিকা । আঃ সে কি হয় !

‘যদি আসে তবে কেন যেতে চায়’—

কৃষ্ণ । এলে বুঝি আর যেতে নেই ? তবে খাবারের বন্দোবস্ত
কর ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

রাধিকা । খাবারের বন্দোবস্ত ?

কৃষ্ণ । হাঁ, খাবারের বন্দোবস্ত । শুধু অধর সুধায় ত আর পেট ভরে না । আর খালি পেটে প্রেম হয় না । খাবারের বন্দোবস্ত কর ।

রাধিকা । তার ত কোন কথা ছিল না ।

কৃষ্ণ । তবে আমি চল্লম !—

রাধিকা । [স্মরে] “তুমি যেও না এখনই । এখনও আছে রজ্জনী ।”

কৃষ্ণ । তা থাকুক । ক্ষিধেয় পেট চাঁ চাঁ করছে ।—বোধ হয় এতক্ষণে চড়া প’ড়ে গেল !

রাধিকা । কিন্তু—

কৃষ্ণ । উঁহঃ !

[প্রস্থান]

রাধিকা । আচ্ছা বেশ !—সখি ললিতা ।

ললিতার প্রবেশ ।

রাধিকা । এক গ্লাস সর্কৎ দে, সর্কৎ দে । আর ভাত বাড়তে বল । উঃ !—উঃ ! মোলাম ! মোলাম ! সখিরে !

বিশাখার প্রবেশ ।

বিশাখা । কি হ’য়েছে সখি ! কি হ’য়েছে ।

রাধিকার গীত ।

সখি শ্রাম না এলো—

বিশাখা । শ্রাম ত এসেছিল !

রাধিকার গীত—

সে আসা না আসা সমানই সে সখি—

শুধু এলো আর চলিয়া গেল ।

বিশাখা । কেন ?

রাধিকার গীত—

ব'লে গেল বড় পেয়েছে ক্ষিধে,

এই বলে' চলে' গেল সে সিধে—

কিন্তু সে জানে না আমার হৃদে

কি বিষম ছুরি মারিয়া গেল ।

বৃন্দার প্রবেশ ।

বৃন্দা । এসো রাধিকা ভাত বাড়ি হ'য়েছে ।

[রাধিকা ও বৃন্দার প্রস্থান]

১ম শ্রোতা । কিছু হয় নি ।

২য় শ্রোত্রী । কেন মহাশয় ?

১ম শ্রোতা । এ রকম কখন গান হয় ?

৩য় শ্রোতা । নাটিকা খানির নাম “up-to-date কৃষ্ণলীলা”

মনে রাখবেন ।

৪র্থ শ্রোতা । আর কৃষ্ণ রাধিকা নিয়ে ‘রহস্য’ ?

১ম শ্রোত্রী । এ রকম রহস্য পূর্ববর্তী লেখকগণ অনেক করে’

গিয়েছেন—যথা দীনবন্ধু বাবু ।

৪র্থ শ্রোত্রী । আর নেপাল বাবুর মত যে কৃষ্ণ রাধিকা সত্য সত্যই
‘মানুষ ছিলেন না । ও’রা সব allegory ।

শ্রোতার দল । কি রকম ?

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

৪র্থ শ্রোত্রী । ‘কৃষ্ণ’ মানে যিনি কৃষি কাজ করেন—অর্থাৎ চাষা ; আর ‘রাধা’ মানে যিনি রাঁধেন—অর্থাৎ রাঁধুনি ।

শ্রোতৃবর্গ । Genius !

৪র্থ শ্রোত্রী । এটা নেপাল বাবুর originality.

[নেপথ্যে] Prompter ! Prompter !

৪র্থ শ্রোতা । Prompter বুঝি কোথায় চলে’ গিয়েছে ।

২য় শ্রোত্রী । ঐ ললিতা কি ব’লছে শুনুন মহাশয় । গোল কর্কে ন না ।

ললিতা । এদের মান আর অভিমান চ’লেছেই । বাবা !
গেলাম ! কথায় কথায় মান । কথায় কথায় ভাব—

বিশাখা । সে দিন রাধিকা রান্নাঘরে রাঁধছিলেন, কৃষ্ণ তাঁর কাছে
নিজের গুণ কীর্তন কর্তে কর্তে গিয়ে হাজির—

উভয়ের গীত ।

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘আমার রাধে বদন তুলে চাও’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘কেন মিছে আমারে জালাও,

—মরি নিজের জালায় ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘রাধে দুটো প্রাণের কথা কই’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘এখন তাতে মোটেই রাজি নই,

—সবু ধোঁয়ায় মরি ।’

[২৭]

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘সবাই বলে আমার মোহন বেণু’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘ওহো শুনে আমি মরে’ গেছু,

—আমায় ধর ধর ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘পীতধড়া বলে মোরে সব’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘বটে ! হোল মোক্ষ লাভ তবে,

—থাক্ আর ধাওয়া দাওয়া ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘আমার রূপে ত্রিভুবন আলো’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘তবু যদি না হ’তে মিশ কালো,

—রূপ ত ছাপিয়ে পড়ে ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘আমার গুণে মুগ্ধ ব্রজবালা’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘বুঝ হ’চ্ছে না !—এ ত ভারি জ্বালা,

—তাতে আমারই কি ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘শুনি হরি লোকে আমায় কয়’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘লোকের কথা কোরো না প্রত্যয়,

—লোকে কি না বলে ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘রাধে তোমার কি রূপেরই ছটা’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘হাঁ হাঁ কৃষ্ণ, হাঁ হাঁ তা তা বটে,

—সেটা সবাই বলে ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘রাধে তোমার কিবা চারু কেশ’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘কৃষ্ণ তোমার পছন্দটা বেশ,

—সেটা ব’লতেই হবে ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘রাধে তোমার দেহ স্বর্ণলতা’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘কৃষ্ণ তোমার খাসা মিষ্ট কথা,

—যেন স্নেহা ঝরে ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘এমন বর্ণ দেখিনি কভু’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘হাঁ আজ সাবান মাখিনি তবু,

—নৈলে আরও সাদা ।’

ললিতা । কৃষ্ণ বলে ‘তোমার কাছে রতি কোথায় লাগে’—

বিশাখা । রাধা বলে ‘এসব কথা ব’ল্লেই হোতো আগে,

—গোল ত’ মিটেই যেত ।’

২য় শ্রোতা । রাধিকা যে রাঁধতেন একথা শ্রীমন্তাগবতে নাই ।

১ম শ্রোত্রী । তাতে কি প্রমাণ হয় যে তিনি রাঁধতেন না ।

৩য় শ্রোতা । নিশ্চয় ।

১ম শ্রোত্রী । রাধিকা যে খেতেন এটা শ্রীমন্তাগবতে আছে ?

৩য় শ্রোতা । না ।

১ম শ্রোত্রী । তবে রাধিকা খেতেন না ?

৪র্থ শ্রোতা । বাপ ! এসব তর্কিক মন্দ নয় । কলিকালে
হোল কি !

পট পরিবর্তন ।

কৃষ্ণ ।

কৃষ্ণ চা খাইতেছেন ।

১ম শ্রোতা । এ কে ?

২য় শ্রোত্রী । কৃষ্ণ ।—চা খাচ্ছেন !

৩য় শ্রোতা । কৃষ্ণ ! চা খাচ্ছেন ?

৩য় শ্রোত্রী । কেন ধাবেন না ? কোন নিষেধ আছে ?

৪র্থ শ্রোতা । তখন চা ছিল ?

৩য় শ্রোত্রী । ছিল না যে তার কোন প্রমাণ আছে ?

৫ম শ্রোতা । তা হ'লে শ্রীমঙ্গাগবতে উল্লেখ থাকতো না ?

৫ম শ্রোত্রী । শ্রীমঙ্গাগবতে কি জিরেমরিচের উল্লেখ আছে ?

তাই বলে' কি তা ছিল না ?

৪র্থ শ্রোতা । ঠুঁদের সঙ্গে তর্কে পার্কে না । ছেড়ে দাও !

৪র্থ শ্রোত্রী । কৃষ্ণ গান গাইছেন—শুনুন ।

কৃষ্ণের গীত ।

বিভব সম্পদ ধন নাহি চাই, যশমান চাইনা—

শুধু বিধি যেন প্রাতে উঠে পাই—ভালো এক কপ্ চা ।

তার সঙ্গে যদি ছানাবড়া থাকে, আপত্তিকর নয় তা ;

শুধু বিধি যেন নাহি যায় ফাঁকে প্রাতে এক কপ্ চা ।

অসার সংসার, কেবা বল কার, দারাহুত বাপ মা,

* অসার অগতে একমাত্র সার প্রাতে এক কপ্ চা ।

চন্দ্রাবলীর প্রবেশ ।

চন্দ্রাবলী । ছি ছি ছি এত বেলা হ'য়েছে ! তুমি উঠে চা খাচ্ছ ।
আমায় ডাক্তে হয় !—কটা বেজেছে ?

কৃষ্ণ । সাড়ে সাতটা ।

চন্দ্রাবলী । ছি ছি কলেকি নটবর ? কলেকি !

কৃষ্ণ । কি ক'রেছি !

চন্দ্রাবলীর গীত ।

কেন যামিনী না যেতে জাগালে না,

বেলা হলো মরি লাজে—

আলু খালু এই কবরী আবারি এই আলু খালু সাজে ।

জেগেছে সবাই দোকানী পসারি,

রাস্তায় লোক—আমি কুলনারী

এখন কেমনে হাটখোলা দিয়া চলিব পথের মাঝে ।

১ শ্রোতা । কুরুচি ! কুরুচি !

১ম শ্রোত্রী । কিসে কিসে ?

চারি পাঁচজন শ্রোতা । অগ্নীল !

শ্রোত্রীবর্গ । কেন ! কেন !

১ম শ্রোতা । অভিনয়ই না হয় কর্ছ । কিন্তু তোমরা সব
ভদ্রবরের মেয়ে ত । তোমাদের মুখে এই গান । তবে বিদ্যাসুন্দরের
“ভাঙ্গা বাগান যোগান দেওয়া ভার”—কি অপরাধ কর্লে !

সকলে । আমরা উঠে যাবো, উঠে যাবো, শুনবো না শুনবো না ।

¶ উত্থান]

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

১ম শ্রোত্রী । এটা রবীন্দ্রবাবুর একটা গানের অবিকল অঙ্কুরণ ।

২য় শ্রোত্রী । রবীন্দ্রবাবুর গান কি সব শ্রীমঙাগবত ?

পুরুষ সকলে । আমরা শুন্বো না, শুন্বো না, কুনীতি ! অশ্লীল !

[প্রস্থান]

১ম শ্রোত্রী । এ কি হোল ! সব উঠে চলে' গেল !

২য় শ্রোত্রী । ব'লে এ কুরুচি ।

৩য় শ্রোত্রী । কুরুচি কি রকম ! এ গানের মধ্যে “ভাতার” কথা নেই, “মিলে” কথা নেই,—কি ঐ রকম কোন অশ্লীল কথা নেই ।

৪র্থ শ্রোত্রী । বিয়েও নেই । এমন কবিত্বের ভাব মাথা গান—
বলে কি না কুনীতি ।

৩য় শ্রোত্রী । বেজায় মূর্খ ! [দীর্ঘ নিশ্বাস]

২য় শ্রোত্রী । আর কতদিনে এরা সভ্য হবে । কতদিনে ! ওঃ !

৫ম শ্রোত্রী । তা এখন কি হবে !—অভিনয় চ'লবে ? না বন্ধ করা যাবে ?

নেপথ্যে । না আর কাজ নেই ।—Drop ফেলে দাও ।

[যবনিকা পতন]

পুরুষবেশিনী মল্লিকার প্রবেশ ।

মল্লিকা । রোসো, তোমার jealousy সারাচ্ছি । আমি একটু
আমোদ কর্ক, তাতেও তোমার আপত্তি ? দিন রা'ত পিছনে পিছনে
ফির্ছে । জ্বালাতন ! একটু মজা কর্তে হবে । [অগ্রসর হইয়া]
'কৈ ! author কৈ ?

১ নারী । [অগ্রসর হইয়া সুরে] ‘ওগো তুমি কোন্ কাননের ফুল ?’
৩২]

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

মল্লিকা । এই সর্বনাশ ক'রেছে । শোন—আমি—

২ নারী । [সুরে] “বঁধু তোমায় কর্ণ রাজা তরুতলে”

[মল্লিকার হস্ত ধারণ]

মল্লিকা । দূর পোড়ারমুখী ! হাত ছাড় ! আমি—আমি—যা
ভাব্ছিস তা—তা—নই ।

৩ নারী । [সুরে] ‘ও কেন ভালোবাসা জানাতে আসে—ওলো
সজনি !’

মল্লিকা । আমি আবার তোকে কবে ভালোবাসা জানাতে
এলাম ।—মর !

৪ নারী । [সুরে] “বনে এত ফুল ফুটেছে, মান করা সই আর
কি সাঙ্গে ?”

মল্লিকা । শোন, শোন—আমি সত্য সত্যই কৃষ্ণ নই । আমি
মুন্সেফ বাবুর দ্বিতীয়-পক্ষ স্ত্রী ।

সকলে । স্ত্রী !

মল্লিকা । আমি কৃষ্ণ সেজেছি । এতক্ষণ act কর্ছিলাম ।
দেখ্ছিলে না ?

সকলে । ও ! তুমি ?

১ নারী । আঃ হাঃ !

২ নারী । কবিত্ব মাটি !

৩ নারী । ওঃ !

সকলে । চল চল !

* [নিক্রান্ত]

মল্লিকা । এ আবার এক বিপদ ! তবে বাড়ি যাওয়া যাক ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

আহা আমার স্বামী আমার বিরহে না জানি কত না ছট্‌ফট্‌ কচ্ছেন !

তোমার রোগ সারাচ্ছি !

[প্রস্থান]

রাধিকাবেশী নেপালের পুনঃ প্রবেশ ।

নেপাল । আমার reputation অঙ্কুরেই শুকিয়ে গেল ।—আহা ! ভেবেছিলাম যে মাইকেল, হেম, নবীন, রবি, দেবেন্দ্রসেন, ও অক্ষয় বড়ালের সঙ্গে আমার নামটাও থেকে যাবে । কিন্তু আহা ! অঙ্কুরে শুকিয়ে গেল—বিধি কৈলা বাদ । আহা ! চট্টগ্রাম আমায় চিন্লে না ! আহা !—হা হতোন্মি ।

দণ্ডহস্তে দণ্ডধারীর প্রবেশ ।

দণ্ড । এই যে আমার গৃহিণী—এঁয়া এঁয়া—সত্য সত্যই এখানে এসে উপস্থিত । প্রেমের টানে যে—এঁয়া এঁয়া—এতদূর এসে পড়বেন, তা জাস্তাম না । এই যে তোমার রোগ সারাচ্ছি ।—এই ! [প্রহার]

নেপাল । এ কে বাবা !

দণ্ড । তোমার রোগ সারাচ্ছি !—এই [প্রহার]—এই [প্রহার] আমাকে আর মনে ধচ্ছে না । না ?—এই [প্রহার] বড় বুড়ো হইছি । না ? [প্রহার] নেপালের চেহারাখানা বড় ভালো । না ? [প্রহার] না ? [প্রহার] না ? [প্রহার]

নেপাল । ওঃ !—গুহুন—উঃ !—ও বাবা—গুহুন—আমি—ও বাবা !

দণ্ড । আমি শুন্তে চাইনে । কাড়াচ্ছি—ভূত কাড়াচ্ছি [প্রহার] —আমার স্ত্রী হ'য়ে—এঁয়া এঁয়া—আর একজনের সঙ্গে—[প্রহার]

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

নেপাল । আজ্ঞে ঠাকুর্দা, আমি—নেপাল, নেপাল ।

দণ্ড । নেপাল !—সে কি [নিরীক্ষণ করিয়া] নেপালই ত বটে ।

নেপাল । আজ্ঞে সে বিষয়ে আর সন্দেহ কর্বেন না ।

দণ্ড । তা হ'লে—এঁ্যা এঁ্যা—আমার বেশ ভুল হ'য়েছে ব'ল্‌তে হবে ।

নেপাল । তা ব'ল্‌তে হবে বৈকি—উহ ! [পৃষ্ঠে হস্ত দিয়া বেদনা উপশমের চেষ্টা করিতে লাগিলেন]

দণ্ড । তা আমি তোমার দাদামহাশয় ত ! প্রহারটা রসিকতা হিসাবে নিও দাদা ।

নেপাল । কিন্তু রসিকতার মাত্রাটা একটু বেশী হ'য়ে গেল ঠাকুর্দা ।

দণ্ড । দাদামহাশয়ের রসিকতার মাত্রা আছেরে শালা ! নাতি-নীকে বলে “আমি তোঁর বর”—শুদ্ধ রসিকতার খাতিরে ।

নেপাল । সেটা কিন্তু কুরুচি ।

দণ্ড । ওরে শালা । তুই—এঁ্যা এঁ্যা—ছপুরুষের মধ্যে—এমন সাহেব হ'য়ে গেলি কোথা থেকে বল্‌ দেখি । জগতে এক এই দাদা-মহাশয়ের রসিকতার মধ্যে পাপ নেই—কেবল মধু । এ মধু তুই কি বুঝি ?

নেপাল । সেটা হাড়ে হাড়ে বুঝি ঠাকুর্দা । উঃ !—[পীঠে হাত বুলাইতে লাগিলেন]

দণ্ড । তা কি কর্‌ক ভায়া ! তুমি মেয়েলি ঢং কর্তে, শাড়ীর মত

• • • [৩৫

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

বগলের নীচে দিয়ে গলিয়ে চাদর পর্তে, তাতেও যে—এঁা এঁা—
তোমায় পুরুষমানুষ ব'লে মাঝে মাঝে চিন্তে পার্তাম, তাতে—এঁা
এঁা—আমার চখের দৃষ্টির বাহাছরী দিতে হবে । কিন্তু তুমি ঐ
এলোচুলে নাকি সুরে মেয়েলি চপ্পের উপর যদি—এঁা এঁা—একে-
বারে স্ত্রীবেশ পর, তা হ'লে তোমায় পুরুষমানুষ ব'লে চিনি কেমন
করে' ভায়া ?

নেপাল । ঠাকুর্দা আর আমি মেয়েলি ঢং কর্‌বনা । শ্রাকামিটা
একদম ছেড়ে দিলাম ।

দণ্ড । সত্যি ? ছেড়ে দিলে ?

নেপাল । যতদূর সম্ভব ।

দণ্ড । তা হ'লে ঠেঙ্গানিটা একবারে বুথায় যায় নি । আমি
তা'লে ঠিক ঔষধের ব্যবস্থা ক'রেছিলাম ব'লতে হবে ।

নেপাল । তা ব'লতে হবে বৈকি ।

দণ্ড । শুনে খুসী হলাম । এখন দেখি গৃহিণী কোথায় গেলেন ।

[প্রস্থান]

নেপাল । উঃ ! মেরে পিষে দিয়েছে !

বক্বেশ্বরের প্রবেশ ।

নেপাল । কে হে ? বক্বেশ্বর না ? কখন এলে ?

বক্বেশ্বর । আজ সকালে ।

নেপাল । কি খবর ?

বক্বেশ্বর । চল হে নেপাল । কলিকাতা চল ।

৩৬]

নেপাল । কেন ?—উঃ কি মারটাই মেরেছে ! হাড় গোড়
ভেঙ্গে দিয়েছে ।—বাপ্ পীঠ জ্বলছে !—কেন ?

বক্শেবর । কি বলিব শুনহে নেপাল !

হংস ছুরাচার

প্রচার করিছে বঙ্গে মাহাত্ম্য টিকির—

নবধর্ম্ম বুঝি মারা যায়

হংসের প্রতাপে ।

এস হে নেপালচাঁদ করহ উদ্ধার দেশ !

নেপাল । উত্তম বক্শেবর !

তুমি মম ভক্ত বীরবর,

জানহ প্রতাপ মম !

বেদ মন্ত্ৰ যাজ্ঞবল্ক উড়াইয়া দিব,

প্রবন্ধের চোটে !

সঙ্গী ও সঙ্গিনীদলসহ ঘনরামের প্রবেশ ।

ঘনরাম । নেপাল ! নেপাল ! তবে তোর যশ

অঙ্কুরে বিনষ্ট হোল !

কি হইল হায় হায়—

নেপাল । নাহিক পরোয়া দাদা,

কলিকাতা যাবো—

প্রবন্ধে নাম করিব জাহির ।

ঘনরাম । কোন ভয় নাই

লক্ষ দেরে ভাই ।

কবিতা বুঝিবে তারা । চল দাদা ।

আমার কবিতা কি বুঝিবে চট্টগ্রাম !

[ঘনরামের হস্ত ধরিয়া বীরদর্পে নিঃশান্ত]

সখা-সখীদিগের প্রবেশ ও গীত ।

আয় রে আয় কবিরের সঙ্গে যাবি কে কে আয় ।

আমাদের ঐ নেপালচন্দ্র একলা ফেলে চলে' যায় ।

বেঁধে নে তোর খালা বাঁটা, 'সঙ্গে নে তোর ছেঁড়া পাটি'

বগলে নে ভাতের কাটি, বেঁধে নে তোর বিছানায় ।

চতুর্থ দৃশ্য ।

—ঃঃঃ—

আনন্দ ও বক্শের ।

আনন্দ । কি বল্লিরে ? নেপাল আমার কল্কাতায় যাচ্ছে ?

একি শূঁছ হেরি ত্রিভুবন,

কাঁদে এ পোড়া পরাণ ;

আমায় ছাড়িয়া যায় বাপ্ !

আনন্দের গীত ।

ও রে রে রে নেপাল আমার কলিকাতায় বাবিরে ।

গিয়ে দেখছি নিশ্চয়ই তুই পক্ষিমাংস খাবি রে ।

তুই খাবি যবনের ভাত, ওরে তোর যাবে জাত

আমি তাই দিন রাত বসে' বসে' ভাবি রে ।

বক্শের । শান্ত হও ভট্টাচার্য্য
বিসর্জন দাও ভাবনায় ।

বক্শেরের গীত ।

আহা ভেবো না, আহা ভেবো না ।

আমরা ত আছি কখনই তারে

মুগী পাইতে দেবো না ।

ওহো যদি সে মজায়—

কুলনারীগণে, যদি সে মজায়—

ব'লতে পারিনে, কুলনারীগণে যদি সে মজায়—

জেলে যায়, যায় ফাঁসি—কুলনারী যদি সে মজায়—

জাত তার—ধাক্বে বজায়—ভেবো না ।

আনন্দ । তব বাক্যে বক্শের—

বাঁধিলু পরাণ ।

ভেরীরব কর চারিধারে—

মহোৎসবে মাতিব রে আজি ।

[আনন্দের প্রস্থান]

বক্শের । তবে আমি যাই—

কি কাজ দাঁড়ায়ে থেকে,

এবার হইবে হংস বধ ;

নব ধর্ম হইবে প্রচার ।

ধর্ম সনাতন হবে ধ্বংস ।

•[প্রস্থান]

মোহিনী, জ্ঞানদা, ঘনরাম ও নেপালের প্রবেশ ।

জ্ঞানদা । হাঁরে বাপ্ । তুই না কি কলকাতায় যাবি ?

নেপাল । হাঁ মা । বঙ্গমাতা ডেকে পাঠিয়েছেন । সমাজ উদ্ধার কর্তে হবে । আমার মনে হ'চ্ছে যেন আমি কিছু একটা অবতার হইছি ।

জ্ঞানদা । সে কিরে !

নেপাল । জানো না মা, আমার জীবনদেবতা আশে পাশে উঁকি মাচ্ছেন ।

জ্ঞানদা । ও সর্বনাশ ! তখনই ব'লেছিলাম ওকে থিয়েটার কর্তে দিওনা । বাবু বলেন “করুক, খেয়াল হ'য়েছে—করুক ।” ওরে তোর মাথা ধারাপ হ'য়েছে ।

নেপাল । না মা । আমি কে তা তুমি বুঝতে পারছনা । আমাকে চিন্তে পাচ্ছনা । চোখ বোঁজো দেখি মা, চোখ বোঁজো ।

জ্ঞানদা । কেন বাছা ?

নেপাল । বোঁজো না ।

জ্ঞানদা । [চক্ষু বুঁজলেন] একি ! [সুরে] এ যে শঙ্খচক্র গদা-পদ্মধারী !

জ্ঞানদার গীত ।

ওরে, শ্যাম বংশীধারী (চট্টগ্রাম বিহারী)

শেষে সত্য হোল কথা আমার, জন্মালো কি গর্ভে আমার
কঙ্কি অবতার রূপে ত্রিভঙ্গ মুরারি ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[চতুর্থ দৃশ্য ।

নেপালের গীত ।

তবে গো মা বিদায় দাও বল “বাছা যাও যাও”

জ্ঞানদার গীত ।

ওরে আমি প্রাণ ভরে তা কি বলতে পারি ।

(আহা) শঙ্খ-চক্র গদাপদ্মধারী ।

নেপাল । তবে আমি যাবো না । বল ‘যাও’ ।

জ্ঞানদা । আচ্ছা যাও বাবা যাও । কিন্তু ফিরে এসো ।

মোহিনী । তুইও যাবিরে ঘনাই ?

ঘনরাম । হাঁ আমিও যাবো ।

মোহিনী । না, তুই গিয়ে কি করিবি !

ঘনরাম । চোখ বোঁজো মা চোখ বোঁজো ।

মোহিনী । এই বুঁজেছি । [চক্ষু মুদ্রিত করিলেন]

ঘনরাম । কি দেখ্ছ মা ?

মোহিনী । অন্ধকার ।

ঘনরাম । সেই অন্ধকার দূর কর্তে আমি যাবো । নেপাল আর আমি বেদ, পুরাণ, মন্ত্র, সমস্ত আৰ্য্যজাতটাকে allegory বলে উড়িয়ে দেবো । ভাব্ছ কি মা । আলু ভাজো । মূলোর চচ্চড়ি কর । সমাজ উদ্ধার কর । [লাগল ঘুরাইলেন]

জ্ঞানদা ও মোহিনীর প্রস্থান ও মালতির প্রবেশ ।

মালতি । দেশ উদ্ধার কর্কে ঐ বিদ্যেয় ?

ঘনরাম । বিদ্যার কি প্রয়োজন প্রিয়ে ।

নেপাল । কবিতায় নাম করিব জাহির বৌ দিদি ।

মালতি । কবিতা যে উচ্ছন্ন যাবার নব পথ

হইয়াছে আবিষ্কৃত হে ঠাকুরপো

নাহি জানিতাম ।

নেপাল । সাহিত্য-সম্রাট হব ঋষি হব ।

মালতি । সকলি সম্ভবে কলিকালে—

ভূমিশূন্য রাজা, বিদ্যা বিহীন হাকিম ;

নিরক্ষর কাব্যাবিশারদ,

বিষয়ী মহর্ষি ।

যাও ঠাকুরপো যাও নাথ

কি আর কহিব ।

[প্রস্থান]

ঘনরাম । ভাইরে নেপাল

নিশ্চয়ই তুই কৃষ্ণ, আমি বলরাম ।

চল্ ভ্রা চল্, এ লাঙ্গল দিয়া

বাঙ্গালা সাহিত্য-ক্ষেত্র চষিয়া ফেলিব ।

তর্কজাল দিয়া

উড়াইয়া দিব হংসে !

মূর্থ বটে আমরা দুজন,

কিন্তু দেখাইব

পৃথিবীতে অজ্ঞতার বল ।

প্রথম অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[চতুর্থ দৃশ্য ।

কোন ভয় নাই—

লক্ষ দেরে ভাই ।

[উভয়ের লক্ষ ও প্রস্থান, মোহিনীর ও জ্ঞানদার
পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন]

বালকদিগের প্রবেশ ও গীত ।

আয়রে ভাই ! আয় চলে' আয় চটপট ।

কুড়ুল নে, বুক ঠুকে' আয় ঘটমট ॥

সমাজে ঘুরিয়ে মারি যা, মোটা গুঁড়ি দা'য়ে সান্বে না ;

—চলে' আয়—যাবার ক্ষণ করিছি বডডই ছটকট ।

[নিশ্ফাস্ত]

দ্বিতীয় অঙ্ক ।



প্রথম দৃশ্য ।

—ঃ*ঃ—

হংস ও হংসী ।

হংস । উহু হু হু মরি মরি !
নাহি নিদ্রা হয় ।
কনক পালঙ্কে ইতস্ততঃ করিতেছি শুধু ।
হংসী । হায় ! কি হোল ! কি হোল !
হংস । হংসের অদৃষ্ট গেছে ভেসে
ধ্বংস সন্নিকট !
দেখ দেখ আকাশেতে চেয়ে
লোমকূপমুখ যেন বিস্তার বিপুল ।
কটা জ্বলে প্রদীপ, প্রেয়সী !
হংসী । একমাত্র দীপ, প্রাণেশ্বর !
হংস । না না হুই দীপ
নেপাল ও ঘনরাম
উহু মরি—
কি করি কি করি প্রাণ যায় !

হংসী । কেন কেন নাথ !

হংস । ভয়ানক ব্যাপার প্রেয়সী ।

হইতেছে মহা হৈ চৈ ।

হইতেছে বিধবার বিবাহ প্রচার ;

মেলা লোক যাইছে বিলাতে ;

বৃদ্ধ নাহি করিতেছে বালিকাবিবাহ ;

যুবকেরা—প্রকাণ্ডে খাইছে মুগী ।

হিন্দুধর্ম বুঝি যায় ।

হংসী । হিন্দুধর্ম যাবে কেন ?

এ সব আচার বৈ ত নহে ।

কি ভালো আচার কিবা মন্দ, কেবা জানে ?

হউক পরীক্ষা তাহা, কিবা ক্ষতি তাহে !

মন্দ আচারের বিষময় ফল

দেখিবে যখন নর—আপনি ত্যজিবে তাহা,

অন্ত নর তাহা হ'তে স'রে যাবে ভয়ে ।

হংস । কি !—দিতেছ উপদেশ মোরে ?

এই হিন্দুসতী !

হংসী । স্ত্রী স্বামীরে উপদেশ নাহি দিবে ?

তবে কি করিবে, পতি যদি মন্দমতি ?

হংস । পতি যদি বেগাশক্ত মাতাল লম্পট,

পরিবারে করয়ে প্রহার,

করিবে আদর্শ সতী ব্যা ব্যা ধ্বনি শুধু !

গরু যদি লেজ নাহি নাড়ি', শিঙ নাড়ে,
হে হংসী তোমার মত—তবে সে অসতী ।

হংসী । কি বলিলে ছুরাঅনু—

হংস । অত তেজে নহে প্রিয়ে—

হংসী । কি ! আমি অসতী ?

হংস । ধীরে—ধীরে—

হংসী । বটে ! [সংমার্জ্জনী আনিয়া] দেখহ আদর্শ সতী !

হংস । সে কি প্রিয়ে !

হংসী । সহিব না এ কলঙ্ক কখন নীরবে,

(প্রহসনেও) যদি সতী হই ।

সতীগর্ব্ব না ছাড়িব কভু—ওরে রে রে রে—

হংস । ও বাবা !

হংসী । অসহ ! অসহ !

হংস । অসহ যদি হয়, গলায় দড়ি দাও !

হংসী । গলায় দড়ি দিব ? কেন ?

হংস । যে আদর্শ হিন্দুসতী—তাই করৈ' থাকে ।

হংসী । আত্মহত্যা নহে পাপ ?

হংস । সতীর পক্ষে নহে,

উন্মাদের আত্মহত্যা পাপ বটে ;

তুমি যদি হ'তে চাও সে আদর্শ সতী—

প্রেয়সী ; গলায় দড়ি দাও ।

হংসী । [সবিস্ময়ে] গলায় দড়ি দিব !

হংস । গলায় দড়ি দাও,
গড়িয়া তোমার মূর্তি রাখিব মিউজিয়মে,
কপালে লিখিয়া দিব
“বঙ্গের আদর্শসতী নারী বুঝি ঐ রে—”
প্রেয়সী গলায় দড়ি দাও ।

হংসী । দায় পড়িয়াছে । তুমি ছেড়ে দাও এডিটরি ।
নহিলে করিব রসাতল ।
ভাত না খাইব ।
চুল না বাঁধিব ।
করিব চীৎকার ব্যাব্যার চেয়ে বেশী ।

হংস । ভয়ঙ্করী, ভয়ঙ্করী—
জীবুদ্ধি । সে সর্বনাশ করে ।
কহিও না বাণী ।
ধরিয়াছে মাথা । করিতেছে শীত !
জ্বর আসে বুঝি ।

হংসী । না বালাই । ভাত খাবে চল ।

হংস । না না ভাত খাইব না ।
লুচি খাবো, লুচি খাবো, অথবা ধিচুড়ী ।
লুচি ভাজো প্রিয়ে !—
গায়ে জোর করে’ নেই ।
ও রে রে রে রে রে—

হংসী । কথা যে এড়িয়ে গেল নাথ !

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[প্রথম দৃশ্য ।

হংস । না না ভয় পাই নাই ।

ওকে ওকে যাস্ !

দাঁড়া দাঁড়া দাঁড়ারে পামর !

পলাবি কোথায় ? ওরে দিগম্বর !

প্রকাণ্ড শরীর ।

যাহা লিখেছিহু এই ছুড়ে ফেলে দিহু ।

ও রে রে রে রে রে ছুরাওয়া পামর—

যা যা যা যা মুণ্ড তোর কড়মড়ি ধাবো ।

হ—হর্—র্—র্—

[বেগে গ্রহান]

হংসী । কি হোল কি হোল !

[পশ্চাদ্ভাবন]

রণবেশে নেপালের ভক্তগণের প্রবেশ ও গীত ।

মার্ মার্ মার্ ধর্ ধর্ ধর্ কাট্ কাট্ কাট্ হো ।

ডুম্ ডুম্ ডুম্ ডুডুম্ ডুডুম্ ভোঁপো ভোঁপো ভোঁ ।

হাতি পর হাওলা আর ঘোড়া পর জিন্

নাচোরে ধেই ধেই ধেই তা ধিন ধিন ধিন—

পাড়োরে গাল ঘোরা তরোয়াল—

বন্ বন্ বন্, হন্ হন্ হন্, শন্ শন্ শন্ শোঁ ।

“ছেড়েদে ছেড়েদে লাগছে যে হাঁপ”

“গেলাম রে” “মোঁলাম রে—” “বাপ রে বাপ”

উঠেছে রোল—বেজাম্ গোল—‘পালারে পালারে পালারে পোঁ’ ।

[নেপথ্যে পটকা ও তুবড়ি আওয়াজ]

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[দ্বিতীয় দৃশ্য ।

বক্শের প্রবেশ ।

বক্শ । ঘুচিল ধরার ভার, হংস পরাজিত ।

হইবে এবার

দুষ্টির দমন, শিষ্টের পালন,

নেপালের কাব্যের রাজ্যে ।

সাহিত্য সম্রাট—

শ্রীনেপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য আজি ।

সখা ও সখীদিগের প্রবেশ ও গীত ।

জয় জয় জয় জয় জয় জয় নেপাল চন্দ্র ভাট ।

জয় জয় জয় চট্টগ্রামের সাহিত্য সম্রাট ।

একাধারে কবি, অধিকারী, ঋষি—কিবা ত্যাগ কিবা দান,

“পরিষৎ” জল ছিটায়ে দিলেই (কবিবর) স্বর্গে উঠিয়া যান ।

দ্বিতীয় দৃশ্য ।

—*:—

দণ্ডধারী ও মল্লিকার প্রবেশ ।

মল্লিকা । আমি নিশি নিশি কত রচিব শয়ন

তাহারই আশায় রে—

দণ্ড । রাই ধৈর্য্যং র'ছ ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । এই ছোঁড়া খাটিয়ায়, সেঁত সেঁতে এই
ভাড়াটে বাসায় রে ।

দণ্ড । রাই ধৈর্য্যং র'ছ ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । সে যে এলো না ।

দণ্ড । ধর ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । কৈ, এখনও ত সে যে এলোনা ।

দণ্ড । র'ছ ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । সে যে আসবে বলে' চলে' গেল তবু—

দণ্ড । ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । কৈ এলো না ত বঁধু ।

দণ্ড । ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । একা একা আর শুয়ে রব কত,
আর কি একটি থাকা যায়—

দণ্ড । রাই ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । যৌবন জল করে টলমল,
আর কি তা ধরে' রাখা যায়—

দণ্ড । র'ছ ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । ধৈর্য্যং আর থাকে না বঁধু ।

দণ্ড । ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । আর সয় না বঁধু ।

দণ্ড । ধৈর্য্যং—

মল্লিকা । আর রয় না ।

তৃতীয় দৃশ্য ।

—•••••—

নেপাল ও তাঁহার কলিকাতার পুরুষ ও নারী ভক্তগণ ।

১

আমি একটা উচ্চ কবি—এমনি ধারা উচ্চ,
যে মাইকেল রবি হেমচন্দ্র—আমার কাছে তুচ্ছ ।
আমি নিশ্চয় কোনরূপে স্বর্গ থেকে চস্কে,
জন্মেছি এ বঙ্গদেশে বিধাতার হাত ফস্কে ।

ভক্তগণের কোরাস্ ।—

মর্ত্যভূমে অবতীর্ণ কুইলের কলম হস্তে—
কে তুমি হে মহাপ্রভু—নমস্তে নমস্তে !

২

আমি লিখছি যে সব কাব্য মানব জাতির জন্তে—
নিজেই বুঝি না তার অর্থ বুঝবে কি তা অন্তে !
আমি যা লিখেছি এবং আজ কাল যা সব লিখছি,
সে সব থেকে মাঝে মাঝে আমিই অনেক শিখছি ।

কোরাস্ । মর্ত্যভূমে ইত্যাদি—

৩

আমি যতই দেখছি ভেবে আমার কাব্যস্থত্র,
দেখছি যে জন্মেছি আমি বাণীর বরপুত্র ।

তাইতে আমি লিখে যাচ্ছি কাব্য বস্তা বস্তা—

পাবে গুরুদাসের নিকট—ওজন দরে সস্তা ।

কোরাস্ । মর্ত্যভূমে ইত্যাদি—

৪

আমি নিশ্চয় এইছি বিখে বোঝাতে এক তত্ত্ব ;

যদিও না থাকতে পারে তাহার নূতনত্ব ।

যে “ব্রহ্মাণ্ড এক প্রকাণ্ড অখণ্ড পদার্থ—”

আমি না বোঝালে তাহা কয়জন বুঝতে পার্ত্ত ?

কোরাস্ । মর্ত্যভূমে ইত্যাদি—

৫

এখন বেদব্যাসের বিশ্রাম, অত্ৰ বড়ই গ্রীষ্ম—

তোমাদিগের মঙ্গল হোক্—ভো ভো ভক্ত শিষ্য ।

এখন কর গৃহে গমন—নিষে আমার কাব্য

আমি আমার তপোবনে এখন একটু ভাব্ব ।

কোরাস্ । মর্ত্যভূমে ইত্যাদি—

[প্রস্থান]

১ম ভক্ত । উঃ ! এঁর কাব্য দিন দিনই বেশী বোঝা যাচ্ছে না ।

২য় ভক্ত । এ কবিত্ব কি প্রত্নতত্ত্ব, কি শ্রাদ্ধের মন্ত্র ঠাওরাণো শক্ত ।

৩য় ভক্ত । কি ভয়ানক আধ্যাত্মিক !

৪র্থ ভক্ত । বেজায় ! প্রায় রবিবাবুর মত ।

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

৫ম ভক্ত । প্রায় ! মত !—তুমি ভক্তর দল ছেড়ে যাও ! ভক্ত হ'তে পার্বে না । মত ?

১ম ভক্ত । শিষ্য গুরুকে ছাড়িয়ে উঠলেন ?

২য় ভক্ত । এই একবার বিলেত ঘুরে এলেই ইনি P. D. হ'য়ে আসবেন ।

৩য় ভক্ত । P. D. কি ?

২য় ভক্ত । Doctor of Poetry.

৩য় ভক্ত । ইংরেজরা কি বাঙ্গলা বোঝে যে এ'র কবিতা বুঝবে ?

৪র্থ ভক্ত । এ কবিতা বোঝার ত দরকার নাই । এ শুধু গন্ধ । গন্ধটা ইংরাজিতে অনুবাদ করে' নিলেই হোল ।

২য় ভক্ত । তারপর রয়টর দিয়ে নেই খবরটা এখানে পাঠালেই আর Andrewএর একটা certificate যোগাড় কর্লেই P. L.

৩য় ভক্ত । P. L. কি ?

২য় ভক্ত । Poet Laureate.

১ম ভক্ত । ইত্যবসরে একখানা মাসিক বের কর, মাসিক বের কর । আমরা ইত্যবসরে এঁকে একদম ঋষি বানিয়ে দেই—

৩য় ভক্ত । আমার কিন্তু হাসি পাচ্ছে ।

৪র্থ ভক্ত । কর্ণভোগ মন্দ নয় ।

সকলে । চল চল ।

[সকলে নিঃশব্দ]

ধনরাম, নেপাল, ও তাঁহার চট্টগ্রামের সঙ্গীগণের প্রবেশ ।

ধনরাম । কেন ভাই তোমরা আমার ছোট ভাইকে পীড়াপীড়ি

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[তৃতীয় দৃশ্য ।

কচ্ছ ? নেপাল কি এখন চাটগাঁয়ে যেতে পারে ভাই ? নেপালের অনেক কাজ বাকি আছে ।

সঙ্গীগণ । কি বল্লিরে ঘনাই ? নেপালের অনেক কাজ বাকি রয়েছে ?

ঘনরাম । অনেক । ও সমাজ উদ্ধার ক'রেছে । এখন মানব-জাতিকে উদ্ধার কর্তে হবে । নৈলে লাঙ্গল ঘাড়ে করে' আমি ওঁর পেছনে পেছনে যুঁছি ?—মানব উদ্ধার বাকি রয়েছে ।

চেয়ে দেখ্ ভাইরে নেপাল ।

মরেছে দস্তুরমত এ হিন্দুসমাজ ।

এইবার বাকি আছে মানব উদ্ধার ।

পুনরায় উঠে পড়ে' লেগে যারে ভাই

ফিরে নাহি যাস চট্টগ্রামে ;

মুখতার দেখাবি প্রতাপ ।

কোন চিন্তা নাই—লক্ষ দেরে ভাই ।

নেপালের গীত ।

আর ত চাটগাঁয় যাযো না ভাই, যেতে প্রাণ নাহি চায় ।

চাটগাঁর খেলা ফুরিয়ে গেছে, তাই এসেছি কল্‌কাতায় ।

চাকর পেয়েছি, বামুন পেয়েছি, চাটগাঁর খেলা ভুলে গেছি ভাই,

তোমরা সবাই ভোগো গিয়ে পীলে ও ম্যালেরিয়ায় ;

খাঁটি কথা—বাচ্ছি না আর তোমাদের ঐ চাটগাঁয় ।

এই ছাড়ি নে এই ছাতা নে, আপাততঃ বিদায় দে ভাই,

তোমরা সবাই সোজা হ'য়ে দাঁড়িও রে শেওড়া তলায়,—

ঠানদিদিকে বোলো নেপাল বেঁচে আছে টায় টায় ।

আনন্দের প্রবেশ ।

আনন্দ । এই যে বাপ নেপাল ! আর তোকে নেপাল ব'ল্‌বো না । গোপাল ! গোপাল !—বংশী হংসবধ আর আর যত মিলে যাচ্ছেরে বাপ্ । ওরে ! তত্ত্বকথা বুঝ্‌লেম । ওরে বাপ ! একবার বাড়ি ফিরে আয় । তোর গর্ভধারিণী যে পাগলিনী হ'য়েছেন ।

আনন্দের গীত ।

আয়রে ফিরে আয়রে বাবা আয়রে বাপ তোর বাপের কাছে—

এক যা মাত্র লাঠি খেয়ে রাগ করে' কি যেতে আছে ?

অরে ভুগে তোর গর্ভধারিণী,

তোকে এখনও ভুলতে পারিনি,

এখনও যে সে কিছু সারিনি—

তুই ফিরে গেলে সে যদি বাঁচে ।

নেপাল । পিতাগো ! আগে আপনি দাদাকে নিয়ে যান । আমি এখন যেতে পারছি নে । আপনি বলেন বাবা, যে মা কৈদে পাগলিনী হ'য়েছেন ? বাবা গো, কি করি ! এ দিকে যে কলিকাতা কৈদে 'পাগলিনী' হ'য়েছেন । আর আমারও dysentery হ'য়েছে ।

আনন্দ । কি কথা শুনাগিরে বাপ্ ! কলিকাতা কৈদে পাগলিনী হ'য়েছেন ?

নেপাল । হাঁ বাবা !—এখনও লোকে এই সহরে সেই পুতুল পূজা করছে, কীর্তন গাইছে, এখনও কেউ কেউ রামায়ণ সত্যি ব'লে মানছে, আমি কি এখন চাটুগায় যেতে পারি বাবা ?

গীত ।

আমি আর কি যেতে পারি বাবা !

মানব উদ্ধার কর্তে হবে—আগে একটু সারি বাবা ।

লিখছি যে বক্তৃতা গান—আপনি ফিরে বাড়ি যান,

দেখতে কি পাচ্ছেন না আমার উদ্দেশ্যটা ভারি বাবা !

[সঙ্গীগণকে] ফিরে যাও ভাই ম্যালেরিয়ায়, মর্তে হয় ত তোমরা মর,

যাচ্ছি না ক চাটগাঁয়, তা যাই বল আর যাই কর—

[আনন্দকে] ম্যালেরিয়ার গর্ভধারিণীর অবস্থাটি গুরুতর ?

গর্ভধারিণী তিনি ধারিণী—আমি কি তাঁর ধারি বাবা ।

আনন্দ । আহা হা ! ওরে সব তত্ত্বকথা বুঝ্লেম ; ও ! কলির কেষ্ঠ !
অবতার ! কিন্তু বাপ্প্রে ! তত্পথে জ্ঞানকাণ্ডে আমি যাবো না !
তোতে যেন প্রেম থাকে, এই ভিক্ষা দেরে বাপ্প !

জন্ম জন্ম এমন ছেলে আমি পেলে আমি পেলে

আর কিছু আমি চাহিনাক ।

বৈচে থাকো ওহে হরি, আর না জিজ্ঞাসা করি,

বৈচে থাকো, আহা বৈচে থাকো ।

ঠিক ব'লেছিস্‌রে বাপ্প ! ওরে সব রাখালবালক ! চল্‌ চট্টগ্রামে ফিরে
বাই—নেপালের অনেক কাজ বাকি রয়েছে ।

নেপাল । পিতা গো ! তবে আর বিলম্ব কি । যান বাবা আমার
গর্ভধারিণীকে সান্ত্বনা করুনগে যান ! যাও সব রাখালবালক !
চট্টগ্রামে ফিরে যাও । আমিও বাহুড় বাগান গমন করি । পিতা গো
ফিরে যান ।

[প্রস্থান]

আনন্দ ও সঙ্গীদিগের গীত ।

আজ, চল চল ফিরে চল চট্টগ্রামে পুনর্ব্বার ।
ওরে, হ'য়ে গেছে প্রেমকাণ্ডে জ্ঞানকাণ্ডে একাকার ।
আজ নেপালচন্দ্র বোঝাচ্ছে তার বক্তৃতাতে ধর্ম্মসার ;
ওরে নূতন সত্যে নূতন তত্ত্বে ছেয়ে গেল এ সংসার ।
আজ ঘুচাতে ধরার ভার ঘুচাতে এ অন্ধকার ;
ঐ সাহিত্য আকাশে নেপাল পূর্ণচন্দ্র অবতার ।

চতুর্থ দৃশ্য ।

—ঃ-ঃ-ঃ—

মল্লিকা শয়ান । সম্মুখে মালতি ও ডাক্তার ।

মল্লিকা । কোথায় আমি ! কোথায় আমি ! আমি যাই ! আমি
মরি !—হা আমার নেপাল বিহনে—আমি যে—আমি যে বাঁচিনে !
—কৈ ! কোথায় নেপাল ! সখিরে !—ও হো হো হো হো—

ডাক্তার । ব্রাণ্ডি দাও । ব্রাণ্ডি দাও ।

মল্লিকা । ঐ আবার । ফিঁক ধরল ? নেপাল রে !

মালতি । মাঝে মাঝে এই রফম ফিঁক ধরে ।

ডাক্তার । তাইত ব্যারামটা শক্ত দাঁড়িয়েছে । তা—একটা
purgative দিলেই সেরে যাবে এখনই ।

মালতি । সার্কৈ ত !

মল্লিকা । ঐ আবার ! [সুরে] ওরে নেপাল ! , নেপাল রে !

ডাক্তার । তাই ত !

[ডাক্তারের প্রস্থান]

মল্লিকা । মলাম সখি ! গেলাম সখি !—

মালতি । কি হ'য়েছে ? কি হ'য়েছে সখি ?

মল্লিকা । চা খাবো, চা খাবো । তার পর—উঃ ! ঐ আবার !—

গেল ! গেল ! প্রাণ গেল ! বুক ফেটে গেল ! সখিরে—আহা !

মল্লিকার গীত ।

মোলাম সখি মোলাম সখি এ কি হোল পরমাদ !

পাটির মধ্যে জড়িয়ে নিয়ে দড়ি দিয়ে আমায় বাধ্ ।

নেপাল নেপাল নাম শোনাও—

কাঁধে করে' নিয়ে কর্ণফুলীর জলে ভাসিয়ে দাও,

ভেসে যাই যেন গো কলকেতায়—

(মল্লিকার) দেহ দেখেন যেন নেপাল চাঁদ ।

[মোহপ্রাপ্তি]

মালতি । ওরে সর্বনাশ হয় যে ! ওরে পোড়ারমুখীরা ! তোরা এক
বার ভালো ক'রে দেখ, সাধের কমলিনী যেন অকালে শুকিয়ে না যায় ।
আমি নেপালচন্দ্রকে telegraph করছি । মুন্সেফগৃহিনী ! তুমি
নেপাল-সোহাগিনী । নেপাল কি তোমার এ দশা দেখে আর স্থির
থাকতে পারবেন ? এলেন ব'লে । ওঠো, ভাত খাও ।

[প্রস্থান]

মল্লিকার সহসা উত্থান ও গীত ।

নিপট কপট তু'হু থাম (আরে)

শুধু বৈঠে বৈঠে হম তু'হারি কবিতা পড়ে,

আগু না বিচারি—হাহা কিয়া কেয়া কাম ।

লাজ কাজ সব কর্ণফুলিমে ডারি

সারি সারি বৈঠে হ' সব নারী,

খিচুড়ি থাকে আগর কপি তরকারি,

জ'পত জ'পত হ' নেপালচাঁদ নাম ।

[নেপালের আবির্ভাব]

মালতি । কমলিনী ! এই দেখ নেপালচাঁদ উদয় হ'য়েছেন ।

নেপাল । ঠানদি ! আমি আবার তোমার কাছে ফিরে এসেছি ।

মল্লিকা । এয়েছো ?—সোনার চাঁদ আমার !

মালতি । এত দেরী কর্তে হয় ঠাকুর্পো ? ঠানদি যে তোমা
বিহনে—আর একটু হ'লেই হ'য়েছিল আর কি ।

নেপাল । কেন ! কেন ! ঠানদির অবস্থা কি রকম হ'য়েছিল ?

মালতি । ঘন ঘন ফিক্ ! আর কি ক্ষিধে । এমন ক্ষিধে কেউ
কখন দেখিনি । এই খাওয়া—আর নেই । এত দেরী কর্তে হয় নিষ্ঠুর ।

নেপাল । আমার যে মানবজাতিকে উদ্ধার কর্তে দেরি হ'য়ে
গেল । এখন আমি সাহিত্য সম্রাটকে সম্রাট, ঋষিকে ঋষি—

মালতি । যাত্রার অধিকারীকে যাত্রার অধিকারী ।

মল্লিকা । যাও দিদি যাও,

ঝিকে বল একগিই দোকানেতে থাক্,

আলুক কিনিয়া

চার পয়সার ভালো গরম সিঙ্গাড়া,

দুই পয়সার খাস্তা কচুরী,

আর পাঁচ পয়সার—যাহা ভালো পায়—

—হাঁ হাঁ বঁদে, আর দুই পয়সা জিলিপি ।

[সব্যস্তে মালতির প্রস্থান]

মল্লিকা । বঁধু তোমার উদ্দেশে আমি গান তৈরি করে' রেখেছি !
শ্রবণ কর । সখীগণ দোয়ার দাও ।

সখীগণের প্রবেশ ও মল্লিকার গীত ।

এসো হে, বঁধুয়া আমার এসো হে,

ওহে কৃষ্ণবরণ এসো হে,

ওহে দন্তমাণিক এসো হে ;

এসো সরিষাতৈলস্নিগ্ধকান্তি,

পমেটম চুলে এসো হে ।

ওহে লম্পটবর এসো হে,

ওহে বকেশ্বর এসো হে ;

ওহে কলমজীবী নভেল-পাঠক—

ঘরে ঝাঁটা থেতে এসো হে ।

ওহে কম্বল গলে এসো হে,

ওহে পেড়ে ওড়নায় এসো হে ;

ওহে অঞ্চলদড়িবন্ধন গরু,

গোয়ালেতে ফিরে এসো হে ।

এসো পুজোর ছুটিতে এসো হে,

ওহে বড় দিনে ফিরে এসো হে ;

এসো Good Fridayতে privilege leave,

French leave নিয়ে এসো হে ।

দণ্ডধারীর প্রবেশ ।

দণ্ড । শেষে এতদূর গড়িয়েছে ! তখনই ত ব'লেছিলাম বাবাজিকে যে এঁয়া এঁয়া—কলির কৃষ্ণ ।—গরু জুটেছে, রাখালবালক জুটেছে, গোপিনী জুটেছে,—এঁয়া এঁয়া—রাধিকার কি অভাব হবে ! রাধিকা এলো বলে' ।—কিন্তু আমার দ্বিতীয় পক্ষ যে এঁয়া এঁয়া—সেই রাধিকা, তা সঠিক জান্তাম না ।

মল্লিকা । তুমি যা ভাব্ছ তা নয় । এ পবিত্র প্রেম ।

দণ্ডধারী । বুঝেছি । আর ব'লতে হবে না । আচ্ছা ভায়া—এঁয়া এঁয়া—তোমার ঠানদিরই না হয় মাথা খারাপ, কিন্তু শেষে তুমিও !

নেপাল । ঠাকুর্দা ! এটা নাতির রসিকতা বলে' ধরে' নেবেন ।

দণ্ডধারী । কিন্তু তার ত একটা মাত্রা আছে ?

নেপাল । নাতির রসিকতার কি মাত্রা আছে ঠাকুর্দা !—বড় মধুর ! বড় মধুর ! এর মধু আপনি কি বুঝবেন ঠাকুর্দা !

দণ্ডধারী । সেটা মর্শ্বে মর্শ্বে বুঝি ভায়া ।—তবে রোসো, আমিও একটু রসিক হই ! দাদামহাশয় সম্পর্ক ত ! রসিক না—এঁয়া এঁয়া হ'লেও রসিকতার চেষ্টাটাও ত কত্বে হয় ! [প্রস্থান]

মল্লিকা । তুমি মোর নিধি শ্রাম তুমি মোর নিধি ।

নেপাল । আর এ প্রাণের বঁধু তুমি ঠানদিদি ।

মল্লিকা । আমি রাধা তুমি শ্রাম,

নেপাল । তুমি রাধা আমি শ্রাম ;

মল্লিকা । আমি রাধা তুমি শ্রাম,

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[চতুর্থ দৃশ্য ।

দণ্ডহস্তে দণ্ডধারীর প্রবেশ ।

দণ্ড । [লাঠি উঠাইয়া] এই, কাঁধে বাড়ি বলরাম ।

আনন্দ ও ডাক্তারের প্রবেশ ।

আনন্দ । ও কি ! ও কি ! [লাঠি ধরিলেন] কর কি !—
ব্যাপারখানাটা কি !

দণ্ড । ঠাকুর্দা আর নাতির ত্রাণ্য রসিকতার মধ্যে তুমি এসে বাধা
দাও কেন বাবাজি !

ডাক্তার । শেষে ঠাকুর্দা ঠান্দি পর্য্যন্ত spread ক'রেছে । Very
contagious.

আনন্দ । ও রকম করে' আমার পানে তাকাচ্ছেন যে ডাক্তার
বাবু !

ডাক্তার । দেখছি—তুমিও ক্ষেপেছ কিনা ।— হঁ !—শেষে গুপ্তি
গুপ্ত !—

আনন্দ । সার্কে ! ডাক্তার, সার্কে ?

ডাক্তার । আর purgative এও কিছু হবে না ! [প্রস্থান]

আনন্দ । কেন ! কেন ! ডাক্তার বাবু !

[সঙ্গে সঙ্গে প্রস্থান]

দণ্ড । এর পরে আমার আর কিছু বলব্য নাই । এর
moral আমি এইটুকু বুঝলাম যে—এঁয়া এঁয়া—ছেলে বয়সে যে
লোকে বিয়ে করে সে নিজের জন্ম, আর বুড়োবয়সে যে বিয়ে
করে সে—এঁয়া এঁয়া—পরোপকারী !—তা পরোপকারী সত্যংহি
জীবনং । [ক্রন্দন]

দ্বিতীয় অঙ্ক ।]

আনন্দ-বিদায় ।

[চতুর্থ দৃশ্য ।

মল্লিকা । আহা কেঁদো না! আমি তোমারই, প্রাণেশ্বর!
তোমারই । এ একটু এক রকম কৃষ্ণ যাত্রা হ'য়ে গেল ।

দণ্ড । ও! তাই! তা এতক্ষণ বুঝতে পারিনি প্রেয়সী!
কিন্তু এত জ্যান্ত কৃষ্ণ যাত্রা কোথাও দেখিনি ।

মালতি । ঠাকুরপো যে একজন খুব ভাল অধিকারী ।

মল্লিকা । হঃ! অরসিকেরু রসস্থ নিবেদনং শিরসি মা লিখ মা
লিখ মা লিখ ।

দণ্ড । কে বলে আমি বেরসিক । [মল্লিকাকে] তবে—এঁণ
এঁণ—একবার উপযুক্তস্বনাতিস্থ পাশে দাঁড়াও । একবার মাত্র ।
[নেপালকে] তার পর কিন্তু আর কোন দাবী চ'লবে না ।

[নেপাল ও মল্লিকা কৃষ্ণ রাধিকা ভাবে দাঁড়াইলেন]

মালতি । ওগো সখীরা এসে গাও । পালা শেষ করি ।

সখীদিগের প্রবেশ ও সকলের গীত ।

আহা এ মধুর নিশি 'অটোরোজ' একশিশি,

এনেছি তোমারে বঁধু দিতে উপহার ।

১ সখী ।

সেজদি পাঠায়ে দেছে তোমারে গাধার টুপি

[পরাইয়া দিলেন]

দণ্ডধারী ।

ঠাকুর্দা দিতেছে পয়জার

[জুতার হার পরাইয়া দিলেন]

মালতি ।

ভাজ পাঠায়েছে এই আদর প্রাশস্ত

[কাণ মলিয়া দিলেন]

মল্লিকা ।

ঠান্দি দিতেছে গলহস্ত

[অঙ্গচন্দ্র দিলেন]

৩ সখী । পাঠায়েছে মেজ শালী,
 মুখে এই চুণকালি ; [মুখে মাখাইয়া দিলেন] •
 দণ্ডধারী । —কালির ছিল না দরকার—
 নেপাল ভিন্ন সকলে । যাও হে, তুমি হে, কবি হে,—
 দণ্ডধারী । ঢাল ঘোল মাথায় উহার— [সকলে ঘোল ঢালিলেন]
 সখীগণ । তুমি আমাদের বঁধু,
 দণ্ডধারী । আমি তোমাদের বঁধু,
 নেপাল । তিনি তাঁহাদের বঁধু,
 মল্লিকা । তোমরা তাঁহার ।
 নেপাল ভিন্ন সকলে । এসেছি তোমারে বঁধু দিতে উপহার ।
 “ধর হে প্রিয় হে বঁধু হে—
 নিজ পরিবারে চির নিজ অধিকার—

দণ্ডধারী ও মল্লিকা পাশাপাশি দাঁড়াইলেন । নেপাল দূরে মুখ-
 বিকৃত করিয়া দাঁড়াইলেন ।

মালতি ও সখীগণ তাহাদিগকে ঘিরিয়া গাইলেন ।

তুমি আমাদের বঁধু
 আমরা তোমার বঁধু—
 তোমরা ইঁহার বঁধু—
 ইঁহার তোমার—
 ভালোয় ভালোয় শেষ এই নাটকার ।

ষট্ঠিকা পতন ।

